

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

#### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



----

۲

÷.,

HARVARD COLLEGE LIBRARY

From the

WASYL KYJ FAMILY UKRAINICA BOOK FUND

established in 1978







.

.







Продается въ Кіевъ, въ книжнихъ магазинахъ Литова и Глюксберга. Sec.

Сочинение П. Кульша.

TACTE BTOPAS.

KIEBЪ.

45

EHKO

ИНХАЙЛО ЧАРНЫШ

MAJOP

Цана за три части четыре рубля сребронь.

Гг. Иногородные ногуть адресоваться на ния самаго падателя, по сладующему адресу Его Благородию Пантелеймону Александровичу Кульшу, въ Кіевъ.

19

За пересылку прилагается одинъ рубля ассиги.

Second V



ł

# михайло ЧАРНЫШЕНКО.

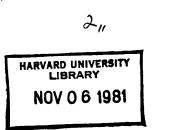
II.

Digitized by Google



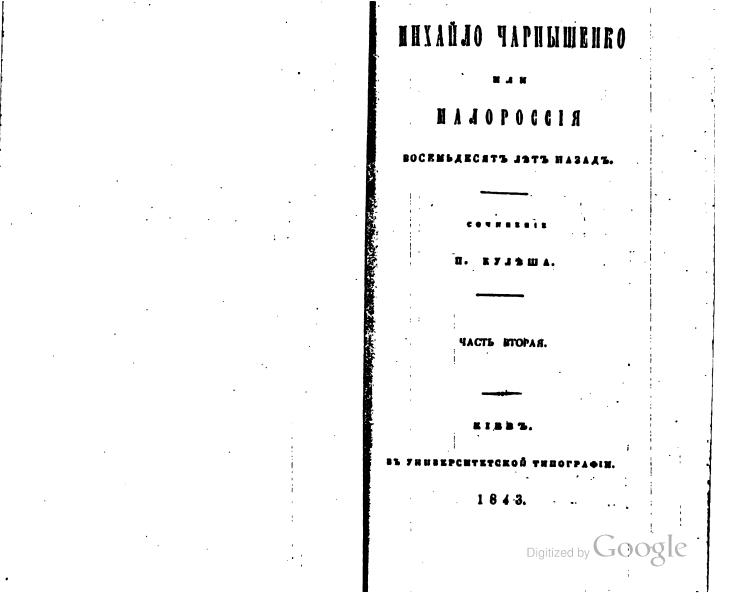


KYJ FAMILY BK FD.



KULISH M.CHARNYSHENKO

WID-LC PG 3948 .K856 M5 × 1843 Lch.2



#### REGATATE NOSBOLARTCA

сь тенть, чтобы по отночаталія представлено было-зі Ін сурный Конитеть записнико число аказаналаровь. Как 1813 года, Сонтабра 21 дил.

Ilencops, A. Hedomoss Germa

 В. ссть се, навбяс, по Чорнону морю онля встание, а сть се-мено отцичська й материнська молитва нарое!
 Отник бы то, навове, троба людей полашати, Павотца й павилитку добре шанонати; Бе поторый челоявих той уроблие, По въкъ той счастье собъ мас, Спертелный мочь того ницае: Отна й матична мелитва зе для море выймае, Одъ гръковъ смертелныхъ дущу одкунлае, На мель й на ниръ на помочь номате!

Изь старинной нарадной думы.

Digitized by Google



# нихайло чарнышенко

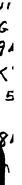
#### ман

## RIDDOGOLAM

### ВОСЕМЬДЕСЯТЬ ЛЭТЬ НАЗАДЬ.

### **FJABA XII**

Въ тѣ вромена, въ Малороссіп, сообщеніе между городами не было еще опредѣлено съ такою точностью, какъ нынѣ<sup>54</sup>; всякъ ѣзднъъ путями, какіе считалъ ближайшими. При всемъ томъ однакожъ, извѣстиѣйшая и болѣе другихъ пробитая дорога отъ





ð

Воронтжа до Гадяча лежала чреть Ярославецъ, Мутинъ, Конотопъ, Стародубовку, Хмелевъ, Роменъ и Лицовую Долину, на пространствъ ста-восъмидесяти-семи версть.

Полковой судья рішнася іхать этинь путемъ, въ твердой увіренности, что Махайло не могъ выбрать другой дороги. Одно только заставило его пробыть итсколько минуть въ нерішимости. Онъ вспоминлъ слова Потапа Карнаухаго, который говорнать, что горожане виділи Михайла на путисльскоми шляху́. Но какъ онъ увіренъ былъ несомитино въ піли Михайловой дороги, которая, по всімъ его соображенамъ, не могла лежать черезъ Путивль, то легко убіднать себя, что Потапъ Карнаухій могъ ошнбиться въ словѣ, будучи слишкомъ занять этимъ неожиданнымъ событіемъ.

Не смотря однакожъ на свою увъренность, онъ сильно безпоконлся к терялся въ недоумъніяхъ, распрашивая про Мяхайла во всъхъ иъстахъ, гдъ только можно было предполагать его станцін, и не откры-

Правда, и трудно было бъ какому-нибудь придорожному шинкарю или содержателю заъзжаго двора помнить наружность молодаго человъка, тогда какъ всъ большія дороги въ Малороссіи покрыты были молодыми авантюристами, которые шли и ъхали въ Гадячъ и въ Петербургъ всъми возможными способами, въ костюмахъ самой разнообразной формы, прочности и цънности, смотря по роду жизни, произхожденію в богатству каждаго.

«Всё дороги къ Потербургу наполнены «были сими голштинцами <sup>34</sup>, говоратъ въ «своей лѣтописи архіепискоиъ Конискій. «Одѣтые изъ нихъ въ тонкое и пюлковое «платье, то есть паничи, текли вмѣстѣ «съ ободравными в полунагими молодцами «и равиялись съ нами красными гарусными «галстуками, надѣтыми наподобіе обрончи-«ковъ на ихъ шев. Студенты и ученики «кіевскихъ, черинговскихъ и переяславскихъ «училищъ, канцеляристы и аускультанты



,

.

«ГЛУХОВСКНАЗ ДОПАРТАМЕНТОВЪ И ВСВАЗ ПОЛ-«ковыхъ и сотевныхъ канцелярій, а равно «судовые в магистратские приказные слу-«жители, оставивши бумаги свои и перья, «приняля на себя военные обрончики ц «тянулесь всладь за первыми вербаками. «Вербунки сія хотя въ Малороссія были «обыкворенными и ими всегда комплекто-«вано здѣсь четыре полка гусарскіе и столь-«ко же компанейскихъ, но нынъшній вер-«бунокъ ничему тому не уподоблялся, а «похожъ былъ пекоторымъ образомъ на «посполитое рушеніе, пбо всѣ почти моло-«дые люди, оставивши дила свои и науки, «поднялись и, столпившись великими пар-«тіями, потянулись къ столецъ, какъ бы «она войною и облежаніемъ угрожаема была».

Отличительною чертою этих партій быза беззаботная веселость, которая такъ симпатизируетъ молодыхъ людей, когда они почувствуютъ себя на волѣ и когда ни одиъ съдыя брови не отравляютъ круговой чащи ихъ удовольствія.

Приставнии, каждый посвоему вкусу и

состоянію, въ любой группъ, они совершаля свой дальній путь припъвая, что въ ихъ положенія было очень естественно, ибо каждый изъ нихъ шелъ подъ вліяніемъ надеждъ, которыя для юношескаго воображенія не имъютъ предъловъ.

Нъть сомнения, что межъ неме было много подобныхъ нашему Михайлу, оставявшихъ до́ма одинокихъ родителей въ тоски и огорчении. И какъ ни безчестенъ и неблагодаренть подобный поступокъ, но есля положить на въсы: что съ самыхъ древнихъ временъ козачества военное поприще, въ Малороссія, было единственнымъ, на которомъ мужчина являлся въ полномъ блескъ своихъ достопнствъ; что еще въ люлька онъ стрішята пасни о набъгахъ Орды, о битвахъ съ Ляхами, о смерти и славъ; что, забавляя расплакавшееся дитя, чаровали его воображение разсказами о томъ, какъ онъ будетъ козаковать, какой у него будеть конь, какая у него будетъ сабля, какъ славно будетъ онъ бить испріятелей; что лучшая участь, какую только могъ представить идеально

Digitized by Google



юноша-Малороссіянинъ, была-сдълаться рыцаремъ, подобнымъ Морозенку, Золотаревку, Стрку, Палъю; если сообразить, что все это составляло, такъ сказать, стихію, которою жили и дышали Малороссіяне въ теченіе цільіхъ віковъ, и положить на вісы съ дерзкимъ поступкомъ Михайла н ему подобныхъ, то показалась бы даже неестественною въ горячемъ юношів сила разсудка, которая могла бъ преодолѣть столь сельныя наслёдственныя понятія о назначенія мужчины. Прибавьте еще, что Михайло, какъ юноша, натурально испытываль то стремление облетать неведомый ему широкій міръ, которое съ такимъ томленісмъ обнаруживается у каждаго взъ насъ въ первые годы нашей молодости; замътьте, что онъ получилъ воспитание самое неправильное, воспитание, которое, невъдомо ни для него, ни для отца, приготовило сго яменно къ такому поведению; что вмёств съ безпокойнымъ характеромъ онъ получель въ наслёдство оть отца в его духъ, романическій и мечтательный, нбо сотникъ Чарнышъ самъ поступнаъ бы не вначе, будучи на мъстъ Михайла; подумайте, могъ

ля Михайло, разъ ощутивши свою неволю и залетивши воображениемъ въ очаровательную стеру надеждъ, могъ ли онъ, безъ помощи вещественныхъ преградъ, спокойно возвратиться въ смиренную юдоль домашней жизни и идти, какъ волъ въ ярмъ? Примите во внимание все сказанное мною, и вы будете къ нему менѣе строги. Не вините въ неблагодарности ручнаго орленка, который, почуявъ силу своихъ крыньевъ и дохнувъ вышнимъ воздухомъ, вдругъ оставляеть низменное свое жилище, оставляетъ своего воспатателя и спъщить присоединиться къ стай своихъ братьевъ. Не вините и Михайла за его опрометчивый и веблагодарный поступовъ: онъ, не получивъ прочныхъ моральныхъ правилъ, которыя бъ его образумили, повиновался влеченію природы и достоних больше жалоств, чёмъ охужденія.

Итакъ молодые люди, не смотря, можетъ-бытъ, на тайную тоску, сомнѣніе въ будущности и угрызеніе совѣсти, заглушали свои горести общею веселостію и совершали путь свой прицѣвая. Во многихъ



.

14

кружка́ть звучала часто и бандура или другой музыкальный инструменть, и еслибе судья не имѣлъ въ головѣ серьезнаго предпріятія, а въ сердцѣ тяжелой грусти, онъ могъ бы увидѣть и услышать на пути своемъ множество самыхъ забавныхъ вещей. Но какъ его воображенію постоянно представлялся образъ Михайла, то онъ смотрѣлъ на веселыя лица путещоственниковъ съ единственнымъ только памѣреніемъ узнать знакомую и мялую ему физіономію.

Иногда даже онъ вмѣшивался въ ихъ кружки и, выбравши, кто казался ему посолядите прочихъ, принимался распраципвать ого о своемъ бѣглецѣ, описывая примѣты Михайда со всено точностью юриста. Но къ великой его досадѣ и тоскѣ, вмѣсто утѣшительнаго отвѣта, онъ часто слышалъ отъ разгульныхъ школьниковъ обидные сарказмы, нбо эти вѣтренныя головы, вышедши разъ изъ послушанія своямъ малы́начамъ, какъ называли они свояхъ учителей и начальниковъ, и видя себя посреди множества подобныхъ сумасбродовъ, пріобрѣли раругъ какое-то буйство, характеризовавшее всегда малороссій. скихъ козаковъ, и особенно Запорожцевъ, сходпвшихся на Сѣчъ, большею частно разорвавъ какія-нибудь связи съ обществоить.

Хотя эти «вербаки» и видъли по осанкѣ и костюму полковаго суды, что онъ принадлежитъ къ панамъ высшаго разряда, однакожъ это не уменьшало ихъ дерзоств, тъмъ болѣе, что многіе изъ плхъ, въ продолженіе дальней дороги, нуждаясь иногда въ пропитанія и не имѣя денегъ, привыкли дѣлать наглости мврнымъ обитателямъ, встрѣчавшвмся имъ на пути, и забирать съѣстные принасы въ ихъ домахъ, какъ въ своихъ собственныхъ, за что, по словамъ архіопископа Конисскаго, «презираемы были отъ жителей до омерзѣнія».

-Ты, Шпакъ, что-то часто обнюхиваешься съ этими бурлаками, говорилъ своему спутнику судья, съ доснды на неудачные свои поиски:-Чего добраго! не думаешь ли и ты надъть красный обрончикъ?

На эти подозрѣнія Шпакъ покачалъ го-

Digitized by Google

Digitized by Google

•

#### JOBOIO, HOMOJHAFS HEMHORO H CRASAFS:

-Колибъ я, пане, не носиль за спиною ияти десятковъ годовъ, да еще когда бъ въ запъчку не пищало у меня съ поддюжины дътей, а подъ бокомъ не было моей Параски, то можетъ-быть ты и не покривилъ бы душою, считаючи меня такимъ гайдамакою.

-А мой Оедоть Побегайло развъ не витьть пары дътей, когда броснять мой домъ и бъжалъ незнать-куда, позычивши у меня шкатулку съ деньгами?

-Такъ того жъ окаяннаго, пане, лукавый грошния искуснъъ.

-А тебё что мёшаеть вытрусить дочиста мон карманы гдё-нибудь на ночлего в изчезнуть самому, яке мара?

-Эхъ, пане-пане! сказалъ Шпакъ, покачавъ снова головою:-Охота жъ тебъ взводеть на меня такія небылицы! Уже коли бъ хотълъ я твоихъ гро́шей, то чи не учше жъ бы мнё было, лёть тридцать назадъ, зайти на Сёчъ, когда ты, бывало, посылаешь меня съ полнымъ гамано́мъ червонцевъ въ Миргородъ до гетмана Апостола блаженной памати? Тогда у меня не было ин жинки, ня дътей. А теперь бы то уже печистый понесъ меня слона́ться по чужбинъ, покинувши дома теплую пъчъ, добрую чарку горълки отъ твоей милости або изъ бълыхъ рукъ твоей па́нночки, и макитру варе́никовъ каждый день на сийданье отъ моей Параски?

Полковаго судью упрекнула совёсть за его неоснованныя ни на чемъ подозрёнія, хотя онъ выразиль ихъ вовсе не по внутреннему сознанію.

Другіе разговоры судья съ вёрнымъ его служителемъ не могутъ занамать вниманія читателей, и потому мы ихъ пропустимъ, равно какъ и множество небольшихъ приключеній, невходящихъ въ наше сказаніе.

Полковой судья вмёль много знакомыхъ нановъ по своему пути, но онъ старался



,

миновать всёхъ ихъ какъ можно скрытнёе, дорожа временемъ и спѣша скорѣе достигнуть Гадяча, гдъ надъялся непремънно найти Михайла.

На третій день своего пути онъ увидъль укрѣпленія этого города, который быль когда-то резиденціею гетмана Бруховецкаго, варвара, родившатося подъ кровавою звѣздою для терзанія своей родины, а топерь (1762) состоялъ подъ начальствомъ Крыжановскаго, неуступавшаго ему въ низости души и коварствъ.

Но едва онъ въёхалъ со своимъ слугою въ городъ и началъ обдумывать, съ какого конца начать свои поиски, какъ увидълъ, что къ нему приближается человёкъ пять вооруженныхъ козаковъ, на челё которыхъ шелъ тощій старичокъ, очепь примёчательный по своей уродливой наружности.

Верхняя половпна невзрачной его особы, начиная отъ поясницы, скривлена была на лъвую сторону; и какъ онъ ни старался воспользоваться гибкостью своей шен, чтобъ, наклоня голову направо, скрыть свою уродлявость, но этимъ безполезнымъ ухищреніемъ только дёлалъ новый зигзакъ изъ своей сухопарой онгуры и увеличивалъ ея безобразіе, котораго не уменьшало также и то, что носки сапоговъ его какъбудто сдружились и готовы были подёловаться, а каблуки поссорились и разошлись врозь.

Хотя онъ, повидимому, былъ въ этой группѣ начальникомъ, однако не имѣлъ при себѣ ни сабли, ни другаго оружія, какъ-будто чувствовалъ, что всякое военное оружіе было бы слишкомъ благородно для его сухихъ дрожащихъ рукъ, способныхъ поражать противниковъ скорѣе тайнымъ ядомъ и чернильной абедой, чѣмъ открытою силою. Все его вооруженіе состояло изъ черной палочки, которую онъ держалъ подъ локтемъ и на которой, вмѣсто набаллащника, изъ того же самаго дерева вырѣзана была какая-то головка съ ро́жками.

-Что вамъ надобно отъ меня, добрые



| | | |

ł

zv

люди? спросилъ полковой судья, когда оща подошли къ нему ближе.

--- Прошу васъ следовать за мною, отвечаль крявобокій старичокъ дребезжащань непріятно голосомъ, въ которомъ слышалось что-то более козлиное, чемъ человеческое.

-А почему вменно я долженъ за важе слёдовать? хотёль бы я знать.

-Собственныя ваши выгоды этого требуютъ, тихо сказалъ кривобокій, подойда къ самому сёдлу его:-Слёзьте скорёй съ коня и пойдемте вмёстё со мною.

Полковой судья, по добродушію своему, не подозр'язала, чтобъ туть могли крыться какіе-нибудь злые противъ него замыслы; притомъ же этотъ незшакомецъ, какъ ни отвратительна была его наружность, говорялъ такимъ тапиственнымъ и вкрадчивымъ голосомъ, что судья, невыпускавшій изъ головы ни на минуту думы о Михайлъ, растолновалъ это себъ въ хорошую сторону, слёзъ съ конд и пошелъ по слёдамъ этого страшнаго существа, съ нетериъніемъ окидая развязки непостижниой для него тайны.

Возница Шпакъ слёдовалъ за своимъ паномъ, ведя въ поводу лошадей и разсуидая самъ съ собою въ полголоса.

-Какая встрёча!... гемъ!... На что жъ эти козаки? Можно судять, что вышло бы, еслибы панъ судья заупрямился. Да и оть этой кривой щепки съ кошачьими глазами можно ждать столько жъ добра, сколько отъ болотнаго дя́дька. Ну, ничего. Посмотримъ, что изъ этого сблоду за инво будетъ. Говорила моя Параска, чтобъ я не засматривался слишкомъ на гамалѣевскихъ послушиницъ; а вотъ тутъ, какъ видно, побываемъ мы не въ такомъ монастырѣ!

Между-тёмъ они проходили улицу за улицей и наконецъ иступили въ старинный садъ, въ которомъ все пахло пустынею и отсутствиемъ трудолюбивыхъ рукъ. Вороны каркали уныло у нихъ надъ головою, до-



.

рожки заросли крапивою, деревья, срублецныя топоромъ и сломленныя бурею, валались тамъ и сямъ въ безпорядкъ.

Остановились у больша́го каменнаго зданія съ маленькими окнами, изръдка разбросанцыми безъ симметріп по стънъ. На троекратный стукъ толстая старуха съ широкимъ ртомъ, въ обрюзгломъ и нависломъ на глаза чепцъ неопредъленной формы, показалась въ окнъ, и черезъ минуту засовы визгнули и дверь скрыпя отворилась.

—Запереть покрѣпче задвижки! поставить сторо́жу! закрпчаль кривобокій, когда они вошли въ исбольшую компату со сводами.

Судья и его возница Шпакъ вздрогнули, ибо кромъ этого непредвъщающаго ничсю добраго приказанія, въ самомъ голосъ отвратительнаго старичка было что-то мертващее душу.

Теперь только они увидѣли все безобразіе своего хозянна, вли лучше сказать сво-

его тюремщика, вбо для нахъ уже стало. ясно, что они попались подъ арестъ. Его глаза были совершенно стекляные, но въ нихъ выражалось столько безстыдства, наглости и низости души, что никакой человъкъ, съ чистымъ еще сердцемъ, не могъ бы долго сноснть его взора в съ непреодолимымъ отвращеніемъ спѣпилъ бы оть него удалеться. Этимъ гадкимъ глазанъ придавали еще больше злости съдыя кидкія брови, которыхъ длинные волоски были завиты какъ – то страино вверхъ. Прибавьте къ этому еще покрытую какими - то испатуральными возвышенностяин и впадинами лысыну, прибавьте глубокой слѣдъ раны на лбу (повидимому, произшедшей отъ шипа конской подковы),-непріятное выраженіе спявхъ губъ, взъ - за которыхъ, когда онъ открывалъ ротъ, выказывались гнилые пни зубовъ, покрытые вонючой желтизною. и пару ушей, изъ которыхъ одно, по какому – то чуду природы, было слишкомъ близко къ глазу, а другов удалялось къ затылку,--и вы будете имъть понятіе объ этомъ



..

истинно прим'ячательномъ, по своему безобразию, произведения природы.

У добраго человёка, при встрёчё съ Злымъ, происходятъ совершенно теже самія внутреннія двяженія, какія чувствуеть собака при встричи съ кошкою. Въ наше время частыя соотношенія людей между собою въ обществъ и машинальное воспитаніе дітей не по чувствамъ сердца, а по долгу приличій, пріучных насъ скрывать подъ јавонъ свётской вёжливости то негодованіе, которымъ у свѣжаго еще человѣка закплаетъ сердце, какъ только оно почуетъ подяв себя протпвиую его природъ душу. Но встарину, когда патріархальный образъ жизни способствовалъ къ натуральному развитию души и образованию самобытныхъ зарактеровъ, чувство антипатія обнаруживалось гораздо чаще. Дошли до насъ преданія, что бывали случав, когда храбрый и прямодушный козакъ, сошедшась гдё-набудь случайно съ невзейстнымъ ему человёкомъ, говорелъ ему прямо:-Я не любно тебя: изъ твоихъ глазъ выглядываеть чорть. Удались отсюда, или мы

слывенся смертельными врагами!

Такъ точно, можетъ-бытъ, сказалъ бы въ другомъ мъстъ, но не здъсь, н полковой судья этому мерзкому творению, которое, къ крайнему моему неудовольствию, носвло отчасти мое имя. Я такъ въренъ исторической точности, что не хочу и этого скрыть отъ читателей. Оно называлось Иваномъ Пантелеймоновичемъ Г.. бовскимъ.

25

Полковой судья, какъ человѣкъ канцелярскій, тотчасъ замѣтилъ, по нѣкоторымъ вещамъ в бумагамъ, разложеннымъ на столахъ, что этотъ отвратительный Г..бовскій долженъ быть полковой писарь или что-нибудь подобное; и хотя онъ видѣлъ себя въ полной его власти, однакожъ видъ этого человѣка внушалъ ему такое негодованіе и презрѣніе, что онъ, не смотря на природную незаносчивость своего характера, не могъ принудить себя говорить съ вимъ тономъ учтивымъ, котораго основаніе было см и который тогда недавно еще вощелъ въ моду у пановъ Малороссійскихъ. Онъ, противъ своего обыкнове-



٠

.

нія, адресовался къ нему такныть грубымъ и презрительнымъ тономъ, какой онъ позволялъ себъ только, когда судилъ какогомибудь вора или разбойника.

-Скажи ты мнъ, говорилъ онъ:- кто бы ты на былъ, человъкъ пла дьяволъ, хотя, правду сказать, и дьяволъ пе промънялъ бы своей морды на твою гадкую харю: кто далъ тебъ право запирать меня подъ стражею въ эту тюрьму, которая одному только такому мерзкому творенію, какъ ты, можетъ быть приличиа?

-Государь мой! отвъчаль Г.. бовскій, нимало не общалсь его бранью, пбо низкія души тогда только общаюются, когда вядать въ томъ надобность:- Государь мой, вы мнѣ кажотесь человѣкомъ подозрительнымъ.

-Въ чемъ же я кажусь тебѣ подозрительнымъ?

-Въ убійствъ одного изъ старшинъ новаго нашего полка, Михайла Чарнышенка. У полковаго судьи отъ этого известія замерло сердце, однакожъ чувство досады такъ было въ немъ спльно, что онъ тотчасъ перемогъ себя и отв'ечалъ:

-Сумасшедшая голова! Я столько жъ выбю причинъ казаться тебѣ подозрительнымъ, сколько и ты миѣ; но только я подозрѣваю тебя совсѣмъ въ другомъ.

-А въ чемъ же именно?

-Просто въ глупости и помѣшательстић лысой твоей башки. Какъ же я могъ бы убить Михайла Чарнышенка, когда я нарочно прібхалъ сюда за темъ, чтобъ спасти его отъ вашихъ стетей?

-Я этого не знаю, сказалъ Г..бовскій: -Мнѣ донесля, что тёло его найдено мертвое подъ самимъ городомъ и что видѣли двухъ человѣкъ, скрывшихся на коняхъ въ лѣсу, какъ только показались люди. По описанію коней, платья и наружности, это должны быть вы. Я долженъ арестовать

Digitized by



васъ до прітяду вельможнаго бригадира пана Крыжановскаго.

Полковой судья хотёль было возражать, но въ эту мпнуту изъ другой комнаты выбёжала та самая старуха, которая отперла имъ двери, и, открывши страшный свой роть, закричала, какъ изъ бочки:

-Ахъ, ты осэле-осэль, Иване! Онь тебя бранить, какъ собаку, а ты разговорился съ нимъ, какъ съ добрымъ. Въ тюрму его вражьяго сына! пусть тамъ бранится, сколько хочетъ.

-Я не осо́ли, матушка, возразиль Г.. бовскій:-я полковый писарь; я служу Богу в Государю двадцать-пять лёть.

Не смотря однакожъ на это возражение, онъ такъ привыкъ слушаться своей матери, что тотъ же часъ, безъ дальнихъ расправъ, велъль отвесть полковаго судью и его слугу въ особыя темпицы, которыя были устроеты тутъ же, въ подвале, подъ жилищемъ Г..бовскаго и его достойной матушки. Теперь прошу читателей представить себи положеніе несчастнаго судьи, уб'яжденнаго въ погнбели Михайла, оставняшаго до́ма дочь въ непзвистности о его участи и попавшагося въ руки тайнаго злодия, для котораго и законы какъ-будто не существують, который, не страшась наказанія, кожетъ сдилать изъ него все, что захочетъ!

А какъ мы имвемъ самое неточное язвъстіе о смерти нашего героя, то оставимъ на время печальнаго судью, разлученнаго даже съ своимъ возницею, и посмотримъ, въ самомъ ли дълъ Михайло нашъ погибъ; и если погибъ, то отъ кого и по какимъ причинамъ.

Напомню вамъ, что мы оставили его въ ту минуту, когда, пораженный страхомъ отцовскаго проклятія, онъ свалился съ коня на землю.

Digitized by Google

----



.

## ГЛАВА XIII.

Долго лежалъ Михайло нъмъ и неподвиженъ, въ какомъ-то полуживомъ состояния. Ему казалось, что земля отдёлилась отъ него и онъ остался въ пустомъ, темномъ, безграничномъ пространствъ. Тяжелая, глубокая тоска томила его душу.

Варугъ слышать онъ надъ собой, какъбы скезъ сонъ, веселый говоръ, и въ слъдъ за твиъ чей-то мужественный голосъ провыз два стиха изъ малороссійской баллады.

Вставый, козакъ, годи тобъ спати, Бо вже твого копя давае исандати....

Махайло праводнялся в видетъ двухъ всаднековъ, изъ которыхъ одинъ одътъ былъ въ обыкиовенное платье гетманскихъ козаковъ, съ саблею при боку, съ дленнымъ ружьомъ за спеною, въ высокой орченной съ краснымъ верхомъ шапкъ; а другой смотрълъ прямымъ Запорожцемъ.

На немъ была свътлосвная черкеска съ вылётами, то есть съ откидными рузавами, изъ-подъ которой видиълась аксами́ткая \* вишневаго цвъту куртка, —красные саето́сые \*\* шаровары, сапьяньци-чоботы \*\*\* и обложенная накрестъ позументомъ четырехсторонняя шапка — кабарди́нка, сшитая изъ мъха выдры, которую Ногайскіе Татаре называли кабардою. Впрочемъ, кабардинка такъ вошла въ моду у За-

• Аксамими - бархать.

\* Caend иля ciemá-тонков витлійское сукио аркыто циоту.

Digitized by Google

···· Cansangh-véten a - cholennie canora,



.

.

.

•

порожцевъ, что всякую шапку называля они кабардинкою. Оружіе его состояло изъ кривой турецкой сабли, висящей лезвесиъ вверхъ, в четырехъ пистолотовъ, -- два въ кобурахъ, а два за ноясомъ. На груди вокругъ него обвить быль широкій чересь, пли патронтаниъ, наполисниънй въ два ряда патронами. Хотя Запорожны обывновенно не возная съ собою, фдучи верхомъ. ружей, а употребляли пхъ только, когда плавали въ своихъ ча́йкахъ по морю и ділали подъ пепріятельскими городами вылазки; однакожъ нашъ Запорожецъ нивлъ сзади, между буркою и прочимъ припасомъ, увязаннымъ въ торокахъ, короткій карабинъ въ чехий.

Съ перваго взгляду въ немъ встръчались двъ протавоположности. Его щегольской праздничный нарядъ заставлялъ предполагать, что онъ ъдетъ куда-вибудь педалеко въ гости; но его полноо вооружение, въ которомъ недоставало только длиншаго ражища \*. в плотно набитые всякою всячн-

Pámane-vonse.

noi Toporá-Abho nokaslibalu, что онъ но гулять прібхаль на Гетманщину. Съ другой стороны, глядя на его веселое и безпечное лицо, можно бы подумать, что онъ въ жизнь свою ил о чемъ но заботнася больс, какъ о доброй чаркъ горълки да люлькё тютюну "; но въ этихъ же самихъ чертахъ тонкій физіономисть, по рѣзкой, особеннаго рода морщинъ надъ правымъ глазомъ п по какой-то тайной пскрѣ во воръ, могъ бы предположить, что у него, не смотря на наружную безпечность, есть таки спичка ст носу, какъ говорили сами Запорожцы, разумъя подъ этимъ вносказаніемъ-скрытный замысель 56. Впрочемъ, какъ Михайло не научился еще, посредствомъ опыта, угадывать душу по наружности, то эта особенность и не была ниъ замѣчена. Ему прежде всего бросплся въ глаза длиниый оселедецъ Запорожца, завернутый молодецки за ухо, и чорные усы, которые, будучи завиты, по обычаю съчевыхъ франтовъ, вверхъ, придавали круг-

Digitized by Google

Тютона – курительный табань.



.

лому, плотному его лицу выраженіе самодовольной бойкости.

Запорожецъ пийлъ, повядниому, лѣть сорокъ. Его товарвицъ былъ гораздо моложе; я по его не совсѣмъ еще смуглому лицу, по бълому коснъру \* сорочки, застегнутой красною стёнжкою \*\*, а еще болѣе по задумчивому и нѣсколько смутному взору, видно было, что онъ не привыкъ оставлять домашнюю кровлю для дальнихъ походовъ и что ласкающая рука женщины недавно его оставяла.

-Ге-ге-ге, козаче! сказалъ Запорожецъ таквиъ тономъ, какъ-будто давно уже вналъ Михайла:-да ты, ввдно, порядочно гулялъ въ эту ночь на вечерницахъ! свъжая голова такъ не валяется при дорогь! Попробовалъ бы ты, пане-брате, растянуться такъ на нашихъ съчовыхъ поляхъ! Не долго отдыхалъ бы: якъ-разъ проснулся бъ на

Которь или компарь—ворочникъ.
 Стелжка – лента,

арканѣ у Татарина! Ану, вставай лишь, да повдемъ разомъ.

Веселый видъ Запорожца чудесно подъйствовалъ на Михайла. Онъ тотчасъ всталъ в, скрывая отъ незнакомцевъ свою тоску, съ живостню вскочилъ на коня и поіхалъ съ ними рядомъ. Запорожепъ показался ему человъкомъ, который былъ уже въ водъ и подъ водою, для котораго всѣ бъдствія – трынь-трава; и онъ, подобио испуганному бурей животному, обрядовался, видя послѣ себя существо спльное и смѣлое.

-А съ далекихъ ли мёсть, землякъ? спросялъ Михайла спутникъ Запорожца.

- Эхъ п ты, козаче! отвъчалъ за Мяхайла Запорожецъ: -- Па что цамъ спрашивать, издалска ли? Это только мужики, тлучи на базаръ, распрашпваются, держа въ рукахъ рожки съ табакомъ, изъ якого села, да изъ якого хутора; а для козака всюды домъ, гдъ только есть надъ головою небо, а подъ ногами земля. Лучше бъ ты спроснлъ, куда, а не откуда.

Digitized by Google

**J**J



,

---Да нехай же буде и потвоему, отвёчалъ молодой козакъ:---вашего брата Запорожца не переспоришь.

И, обратясь къ Михайлу, онъ задаль ему другой вопросъ:

-Куда Богъ несеть, землякъ?

-Оть тобы и едраев до гапликовь ?/ воскликнулъ Запорожецъ, сыбясь и снова ис давши Михайлу отвѣчать:-Куда Богъ несетъ: ха-ха-ха!... Не даромъ, видно, братику, прозвали тебя Середою: прямая ты середа! Такъ только спрашиваютъ кіевскіе богомолки. Куда Богъ песетъ! Хотелось бы мит видѣть такого молодца у пасъ на Сѣчв: тамъ бы тебъ очи высмѣяли за каждое слово <sup>87</sup>.

法に行うに対応になるとなるが必要では法法になったがないない。その目的になるのではななのでのななから、

---О, да я знаю, що у васъ на Стчи не въ великой модъ поминать вмя Божіе! Вы

 Паредная пословица, употребляемая нь такомъ случнъ, погда ято не истази что вибудь сканетъ или сдълсть. только и знаете, що гулять да выдумывать баляндра́сы. Постой лишь, пане Щербино, воть я спою тебѣ про Запорожцевъ пѣсню. Слушай:

Слявным молодий намы Заворозції: Побичная вони скирту хлеба нь поле. Ота́мань и каже: «Ота́ жъ, братці, церква»! А осауль каже: «Я въ вся молинса». А коновый каже: «А я споведа́нса».

Славани молодий наны Запороздй: Побачили вонн ча́пло на болоть. Ота́манъ и каже: «Ото жъ, братцй, дъвкъ»! А осаулъ каже; «Я зъ не́ю коха́вся». А коновый каже: «А я й повънчався» <sup>10</sup>.

-Э, бачъ, куды оно мѣтить! сказаль Запорожецъ, поправляя свой длипный чубъ:-Со бъ то-на догада бурякося дайте капусты! то есть, сказать примърно, что Запорожцы не умѣютъ ни молиться, ни жешиться? Однакожъ, братику, будь ты нетолько Середа, а хотъ и Пятница, но всётаки бре́шешъ! Когда бъ ты побывалъ хоть разъ въ нашемъ съчовомъ Покровѣ или Ъъ монастырѣ, то не повѣрилъ бы, что бъ Запорожцы назвали церковью скирду хлѣба въ поль. Развѣ въ одной святой Кіевской

Digitized by Google



Азврѣ розы и утварь богаче нашяхъ, да й то наврядъ <sup>20</sup>.

-Откуда жъ вы набрали такой утвари?

-Откуда набрали. То то бо и есть, що вы сидате туть, якъ мокрые куры в думаете, что кромъ вашей Гетманщины начего уже больше пѣть и на свътъ! Вамъ сдается, что наша Съчъ мало чѣмъ разнятся отъ вашихъ швиковъ. Нѣтъ, постойте ляшь, пріятели; вотъ какъ я вамъ разскажу, такъ вы и носы повѣсите...

-А ну, пу, послушаемъ. Только смотря, нане Щербнио, щобъ чисомъ не подеель ты намъ Москаля́.

-О, да видно ванъ Москали добре насолили! Сколько уже и видълъ вашей братьи гетманцевъ, всё у васъ только и поговорокъ, що: Одъ Москаля, полы уръзавши, втёкай; -Эх Москалемъ дружи, да камень

\* Велию Москала значать-линть.

ла палухою держи; — Коли Москаль каже сухо, то поднимайсь по ухо; — Москаль не свой брать; - Коли чорть да Москаль що окрали, то поминай, яко звали; и всего не вспомпины. У пасъ на Запорожын п луху москонского не чутно; а коли який гайдамака часомъ пристанетъ до насъ изъ. кацания, мы его заразъ на свой лядъ перевсриемъ: недъль черезъ десатокъ чортъ на, ценъ в узнаетъ московскую кожу. Запорокецъ, да и только 1

-- Ну, а что жъ ты разскажешь про свою церковь?

-Да не про одну церковь, голора ты разумная! То таки церковь Покрова сама но себъ, а съчовый монастыри, на острову ръчки Подиольной, самъ по себъ<sup>46</sup>.

-- Монастырь? воть диковпика! У Запорожцевъ монастырь! Гдъ жъ вы бероте ионаховъ для того монастыря?

--Отъ тобя́ й на! А ты думаешъ, що Запороженъ воюстъ-воюстъ, да такъ якъ



собака и пропадаетъ безъ покаянія?... Знай же, голова ты разумная, что у насъ, какъ только кому удастся дожить до такой старости, что уже нетолько самъ не сядеть на коня и не замаха́сть острою саблею, да в коряка съ горблкою не удержитъ уже въ рукахъ не разливши, тотъ собираетъ все свое золото, пдеть въ монастырь, несеть въ Божію церковь дорогіе оклады къ иконамъ, парчу на ризы, выниваетъ сребряныя и золотыя чании и дтлается чернецомъ. А часомъ и среднихъ лѣтъ козаки еще зараньше отпесывають свое вменіе на церковь за упокой души, на случай ночаящой ихъ смерти, особенно идучи на войну и не надеючись принесть домой голову. Воть откуда берется у насъ утварь. А того уже я и не говорю, сколько тамъ чашъ, ливанскаго дерева образовъ, перламутровыкъ на. ловиъ и разной утвари изъ Риму або отъ незаря измецкого, а есть и отъ самаго Шаря московского, что не разъ и въ мою бытность присылали на Съчъ «за защиту христіянства» 44. А что касается до другой половины твоей песни, что Запорожень но унвоть различить женщины отъ цапли,

то далъ бы Богъ, чтобъ это была правдя! А-то нѣтъ, козаче; знаста и нашъ братъ, нов зимирота раки. Сколько бравыхъ козаковъ покищуло Сѣчъ черезъ эту това́рвиу! Создалъ же Богъ искушение доброму человъку! Можетъ-быть, и и не волочныся бъ теперь по свѣту, примоляват онъ, понизивъ голосъ, и что-то похожее на грусть изобразилось при этихъ словахъ на черствомъ лицѣ Запорожца.

По его товарищя этого не замѣтили. Михайло давно ужо слушалъ его безъ вишмаия. Служа въ Глуховѣ, онъ вмѣлъ не одвить случай разговаривать съ гонцами занорожскими, в всѣ эта разсказы были для него не новостью. А козакъ Середа, ожименный на время веселымъ балагурствомъ Запорожца, спова задумался о своихъ домашнихъ.

Всё трое ёхаля молча. Наконенъ козакъ началъ напёвать въ-полголоса пёсню, въ которой для него, можетъ-быть, отзывался голосъ собственнаго сордца:



1

•

Воровий вбию, грай ты вдар иново Ал \* розбій ту́гу ного ! Розбій, розбій ту́гу по темпону лу́гу Козанбий да нолодену.

Ой але козакъ да дороженького Слозовилани уминасться: «Де-сь моя исъка ", де сь ноя сторонька Да за много убнавоться d

Ой эгалёй менё, моя стара мёне, Свайючи да объдати: Десь ноя днуная на чумбй сторокъ, Да измону одгодати!

Ой эталій нене, ноя стара нёне, Якъ сядешъ унёчеръ встя. Десь ноя дитика на чужой стороня, Да нена одъ нён въста!

Запорожецъ, занятый своими думами, въ разсвянности началъ за нимъ подтагомать; но эта ийсня, сочинениая по мужчиною, имъла такой иѣжный, плачущій наиъвъ, что его мужоственный басъ никакъ не ладилъ съ тихимъ теноромъ козака.

• Частицу да должно выговарилать-ма.

Испока, неня-нанская. Это слово жива увогроблого ся телько на въскака. 43

-Э, и ты голова! сказаль онь: -охота жь тебе прть такія плаксивыя пёсны!

-Не такъ бы ты заговорнять, пане Щербоно, отвѣчалъ козакъ:--когдабъ останиль до́ма старую, безпомощную мать да сириту состру.

--Мать да сестру! воскликиуль Запороженъ:--Что намъ матери да сестры? Воть наша мать, сестра в все, что угодио!

При этомъ онъ бракнулъ своею саблею.

-Бѣдная моя мать, говорных козакъ, забывши, повидимому, совсёмъ о своихъ спутникахъ:-Сердцо болитъ, когда подумаю, какъ ты тоскусшь !... Можетъ-быть, сырая земля засыплетъ мнъ очи на чужбиит... По итъть, неужели твое благословеию и матеранскія молитвы не запцитятъ меня отъ смерти ? А на что жъ поютъ въ старосвѣтской пѣсиѣ, что -

. . ноторый чоловень отня новажів, Повінь той счастье собъ мас, Смертелный мочь того миліе: Отніва й мітчица молитва зб два моря вмёміс....?



При этихъ словахъ смертная блёдность показалась на лицё Михайла. Голова его готова была закружиться. Онъ една удержался на конъ своемъ.

Какую разительную противоположность имклъ съ нимъ этотъ козакъ! За него молятся мать и сестра; онъ вытхалъ въ дорогу съ благословениемъ родительскимъ; онъ въритъ несоминтельно въ тапиственную силу этого святаго благословения; у него только и думы, что о своемъ семействъ....

いたいないないないで、「「「「「「「「」」」」」

- А я? думалъ Михайло:-Чёмъ вознагражу я то носчастіс, которымъ я неумышленню умножилъ горести своего отца? Развѣ этотъ пожаръ не есть уже признакъ кары Божіей? Какими отличіями, какими заслугами заставлю его забыть то огорченіе, которое растерзало его душу?... И неужели я, презрѣвъ благословеніемъ отповскимъ, могу надъяться, что Богъ благословитъ мое предпріятіе?

Глухой стоиъ вырвался изъ груди его.

Это обратило на пего винмание обонхъ его спутниковъ.

-Ге-ге, коза́че і сказаль обыкновеннымъ своимъ топомъ Запорожоцъ:-да ты, видно, черезъ силу перебралъ на вчеранней гулянкъ! Жаль, что итъть при мит водки; я тотчасъ сдилалъ бы тебъ лъкарства. По вотъ скоро доъдемъ до шника. Зарядъ пороху въ чарку, размъщай хороненько, выпей, и все пройдеть.

Козакъ Середа былъ другаго мивнія на счеть Михайда. По выраженію лица и глазъ, онъ тотчасъ отгадалъ, что у него болпть душа, а не тело. Съ живымъ участісмъ нодъёхалъ онъ къ нему и спраниявалъ причины его муки.

-Ахъ, братцы і сказалъ Мпхайло, взявши вхъ обопхъ за руки:-ослибъ вы знали, какой человъкъ ъдотъ межъ вамп, вы, можотъ-быть, давно бъ оставили меня и бъжали, какъ отъ заразы.

--Что за дикованка? сказалъ Запоро-



жецъ: — Да хоть бы ты былъ самъ печистый, то и тогда бъ Мартинъ Шербина не побъжалъ отъ тебя. Пашему брату Запорожну не новость въдаться съ чортомъ.

Спутныкъ Запорожца принялъ слова Мяхайловы серьсзите и, оглядыная его съ ногъ до головы, спросилъ съ изкоторою робостью:

-Ily, кто же ты?

-О, я несчаститённій человъкъ въ свътъ! Я про....

Но туть Мпхайло остановился: ему страшно было вымоленть роковое слово. Онъ замѣнилъ его другимъ и едва могъ сказать:

-Я про...гнанъ отцемъ монмъ изъ дому, съ тъмъ, чтобъ инкогда и назадъ не возвращался.

---Хе-хе́! велика бѣда! возразилъ Запорожецъ:--Это еслибы всъ тосковали потвоему, то на Съчи, вмъсто танцевъ да пъ-

сень, козаки принялись бы плакать, какъ бабы. Мало ли удалыхъ головъ бросаютъ отна и мать нан молодую жену съ маленькими детьми, чтобъ погарцовать въ чистомъ пол'я да погулять съ честнымъ товарлствоиъ ?--Эхъ, козаче! прибавнять онъ, нотренавъ Михайла по плечу:-Вдарь лихомъ объ лемлю! Журбою \* поля не перевдешь. Найдениь ещо двадцать батьковъ межъ козаками. Тотчасъ видно, что повичокъ сща на быомъ свъть. Что значить для козака отенъ, мать и все семейство? Онъ поминть объ нихъ только пока вытелоть въ честое ноло, а тамъ-прощай навѣки подина! Онъ воленъ, какъ птица въ поднебесьи. У него тогда Спих мати, а Великій Аугь батько; ему тогда самая близкая родня-добрый конь да острая сабля, да отвага и REALISACION RLOG

И, какъ-бы въ подтверждение своихъ словъ текстомъ, онъ туть же затянулъ запорожскую пъсню:

Digitized by Google.

Журба-тоска.



•

.

.

•

i.

Коми требя поляжати, то мы экасиз, за́ цил: Дя в не маму, да в не та́та, нѝ сестру, нѝ брата,

Ой у мене с коняка, да й гарный коняка; Ой якій воль колоцюга, якій розбяща́ка і

Ой того-то я конаку конажати буду: За ёго не клянъ бы сребля хочъ цълую груду.

Ой ная на нобну была с шабелька гария. Спытай 43, спытай 44, чинъ кона не нанка?

Ой ванночно наша, ванночко шабаблю! Зъбусурнавокъзустравалесь да в ведоблен целовалесь.

Какъ ин просты быля запорожскія убѣжденія Щербины, но они подъйствоваля на Михайла, тёмъ болёе, что онъ желалъ имъ вѣрпть. Мысль, что не одинъ онъ находится въ такихъ обстоятельствахъ, что онъ не первый примѣръ непослушиаго сына, что цёлое Запорожье наполнено бездомными молодцами, броспвшими навсегда родину, эта мысль, поддерживаемая доброю цёлью его предиріятія, утёшила его немного; и вслёдъ за тёмъ прежнія надежды его одна за другою стали слетаться къ нему, какъ птицы изъ далокихъ краевъ но возврать весны.

-Богу не безъ милости, а козакъ не безъ счастья, думаль онъ:- Неужели за первый проступокъ въ моей жазил мив суждено не нить ни въ чемъ успъха, скитаться изъ края въ край п пикогда не увидъть родины? Чёмъ же я заслужилъ такую страшную кару? Богъ мялуетъ разбойниковь, а неужели не попладить того, кто съ добрымъ намъреніемъ оказалъ сопротивление закорентлымъ предразсудкамъ отпа?... Не знаю самъ, о чемъ тоскую. Пменно, я новичокъ на бъломъ свътъ, какъ говорать этоть Запорожець. Можеть быть. мн' назначено превзойти въ славъ встхъ монхъ предковъ; можетъ-быть, Воронѣжцы, которые теперь не впустили бы меня въ свой ковороть \*, когдабъ я вздумалъ воротиться назадъ, -года черезъ два будуть гордиться мовыть именемь.

---Ну, куда жъ, землякъ, теперь ты дерквшь путь? спросилъ Михайла козакъ Середа.

 Котроны ими колосорони - ворота за села се сторены нола.

Digitized by Google

-3



-Эхъ, голова ты разумная! сказалъ Запороженъ, который будто условился отвъчать за Михайла:-Это можно знать и безъ вопроса. Пзивстно, куда собпраются теперь удалые молодны со всей Гетманщины. Върно, и его-мосць, какъ говорятъ Ляхи, хочетъ тоже перевъдаться съ Голштинцамя и вдетъ або прямо до столицы, або до Гадяча. Правда?

—Правда, отвѣчалъ Махайло:—я ѣлу до Гадяча.

- Ну, воть в хорошо, сказаль Запорожецъ: - Товарищъ мой тоже хочеть повоевать съ заморскими людьми; будете витстъ держать дорогу.

-А тебя жъ, пане Щерби́но, куда Богъ несетъ? спросилъ Михайло.

-Бог, а можетъ-бытъ, и чортя, отвъчалъ Запорожецъ съ какой-то странною усмъшкою, совершенно несвойственною его лицу:-Я тду, куда тдется. Пожалуй, и я готовъ провесть васъ до Гадача. Тутъ гдъто на Гетманщине есть мой великій пріятель. Слыхаль я, что онъ сделался знатнымъ наномъ, но ни отъ кого не добьюсь, где онъ животъ, и вотъ езжу взадъ и внередъ, вщу во всехъ городахъ и солахъ и до сихъ поръ не отыскалъ еще.

-Какъ же его зовуть? Если онъ точно сдълался знатнымъ паномъ, то всё таки, кажется, можно бъ добиться, хоть не скоро, гдъ онъ живеть: языкъ до Киева доводить.

-Въ томъ-то и дѣло, что у исго двадцать именъ; и кто его знаеть, которымъ онъ теперь называется? Прежде всѣ звади его паномъ Харло́мъ.

-Чудно! На что жъ тебѣ онъ такъ крѣнко нуженъ? спросплъ Михайло, которому все это казалось очень загадочнымъ.

-Хочется мий съ шимъ увидёться, отвичалъ Запороженъ:-Онъ убхалъ изъ вашей стороны цепзийстно куда, такъ что я не успрать съ щимъ и проститься, и только

Digitized by Google



•

черезъ нять лёть уже прослышаль, что опъ туть гдё-то на Гетманщина.

-И ты для этого бросиль дажо Сѣчь, чтобъ только съ нимъ проститься ?

-Я не любиль такъ не отца, на матери, ни роднаго дитяти, какъ люблю сго. До самой смерти я по перестапу искать его, но то на Гетманциит, но хоть бы по всему свёту, и умру только тогда спокойно, когда съ нимъ распрощаюсь!

Оба спутника Запорожца невольно взглянулись можъ собою, какъ-бы спрашивая одниъ другаго взоромъ, что надо думать имъ объ этихъ странныхъ рѣчахъ, которыхъ они не могли согласить со своей логикой. А Запорожецъ, можетъ-быть, предвидя ихъ вопросы, поситашилъ прекратить разговоръ в сказалъ:

-А що жъ, пано́ве молодцы, не пора ле намъ прогуляться въ чистомъ пол'я покозацки, а-то еще кто подумаетъ, что мы нервый разъ отъ роду на коняхъ спдимъ.

И всѣ трое, сжавъ стременами своихъ конси, помчались по полю быстрѣе вѣтра.



1

## ΓJABA XIV.

Михайло и молодой козакъ намърены были таать въ Гадячъ обыкновенною тожалою дорогою, по которой, какъ я уже сказалъ, отправился полковой судья; но Занорожецъ отсовътовалъ ямъ, увъряя, что знаетъ гораздо ближайшій путь.

---Эхъ, вы головы разумныя! прибавнат онъ, видя, что козаки по отстають ота своего намъренія:---не успъли выткнуть носъ

изъ за батьковскихъ воротъ, а уже хочете быть умнее стараго сечовика. Пусть будеть и по вашему: ступайте вы своимъ путемъ, а я свовмъ. Посмотримъ, кто выиграсть. А чтобъ вы послё на меня що ивняли, я напередъ скажу вамъ, что но большимъ дорогамъ шатается теперь всякая сволочь. Сами знаете, сколько гольтявакъ, у которыхъ нѣтъ гроша въ карманъ, тянется до Петербурга въ красныхъ ощейникахъ, п большая часть этого народу питается подаяніемъ, а подъ-часъ и воровствомъ. Повзжайте, когда хочето, чтобъ васъ нигде не пустили въ дворъ персиочевать; и не ручаюсь, довезоте ли вы до Гадяча свои торока. А я добре знаю, что, нотхавин янымъ путемъ, ни разъ по буду нитть вечери безъ варениковъ, и никто по украдсть у меня даже тютюну на люльку. Прощайте, панове-молодцы! но поминайто недобрымъ словомъ.

Сказалъ в поскакалъ отъ нихъ въ сторону.

Ио Михайло и его товарищъ ни сколько



не намърены были отставать отъ Запорожца. Они только хотъли преклонить его на свое митие, а видя его ръшительное упорство, опять соединились съ нимъ.

Послё нёсколькихъ часовъ скорой тэды, они достигли рёки Клевсни, которая составляетъ естественную границу между ныиёшними Курской и Черинговской губерніями и соединяется съ рёкою Сеймомъ на самомъ концё рубежа между Глуховскимъ и Кролевецкимъ уёздами.

Здісь они остановились подъ тінью осокоровъ, тянувшихся по правому берегу Сейма, и пустили коней своихъ на лугъ, покрытый густою травою и мілкими кустами верболозу.

Запорожецъ поставнъъ своихъ спутипковъ ъъ такое къ себѣ отношеніе, что нгралъ межъ ними роль атамана. Онъ сперва велѣлъ имъ развесть огонь, потомъ Михайлу поручялъ варить въ мѣдномъ казанкѣ кану, пли, говоря нокозацки, кулю́шъ <sup>48</sup>, а его товарищу—жарить застрѣленныхъ доро́гой дикихъ утокъ; санъ жо, разлегшись у очага на буркъ, закурилъ люльку в наблюдалъ за ихъ работою, дълая виъ при случаъ нужныя наставления и ссылаясь на авторитетъ свопхъ съчевыхъ кашеваровъ.

Мпхайло охотно повиновался его распоряженіямъ. Сиъ, подобно донъ Кихоту, принимавшему посвященіе въ рыцари отъ трактирщика, видълъ въ этомъ уже начало своего военнаго бивачнаго поприща, в варить кашу подъ чистымъ небомъ, на имрокомъ лугу, при крикъ часкъ и «ырканыя насущихся лошадой, казалось ему гораздо почетита и во сто разъ пріятите, чъмъ сидъть въ нышной Коллегіи, подъ тяжелыми сводами, при мертвомъ свътъ дия, проходящемъ сквозь свиза глубокихъ ея оконъ.

Весслый Запороженъ свопин безпрерывными шутками и разсказами не давалъ его тоскѣ всплысть на новерхность изъ глубины души. Михайло снова былъ радостенъ, снова ожили сго надежды, и только иногда уньщыя пъсни козака Середы, которыя

Digitized by Google



тотъ, въ промежуткахъ разговоровъ, затагивалъ въ своемъ обычномъ раздумыя, трогали въ его сердиѣ какую-то тайную струну. Тогда Михайло скорѣе обращался съ какимъ-нибудь вопросомъ къ Запорожцу, Запорожецъ снова пускался въ безконечное свое балагурство, и грустный козакъ замолкалъ, прислушиваясь къ ихъ бесѣдъ, къ которой тоже находилъ успоковние своей тоски.

58

Нынёшняя Курская губернія втиснулась между Черняговской, Полтавской и Харьковской только узкнить неправильнымъ клиномъ, питющимъ сорму сапога и составляющимъ Путивльскій уйздъ. Вдоль этого клина протекаетъ въ разнообразныхъ изгибахъ ръка Сеймъ, разв'ятвляясь на множество большихъ и малыхъ рукавовъ, которые, дробясь еще на меньшія струп, опутываютъ водяными нитями весь правый берегъ и составляютъ почти непрерывную гряду разной величины острововъ.

Путники наши, слъдуя по направлению Сойма, часто перетажали черсаъ воду въ бродъ, чтобъ мпновать его извилниы, и когда поднимались на высоты лѣваго берега, зеленые острова, разбросанные на протявоноложной сторонѣ въ живописномъ безнорядкѣ в покрытые разнообразными группами роцпиъ, между которыми изрѣдка бѣлѣли уединенные хутора, —представляли ландшаетъ прелестиѣйщій.

Если Запороженъ до сихъ поръ доставлялъ Михайду и его товарищу пріятность своимъ сообществомъ, то теперь онъ сдезался для никъ необходимымъ проводникомъ; ибо край, чёмъ дальше, становился пустышнью, и дорожки, переплетаясь одна съ другою во всъхъ направленіяхъ, пред-... ставляли подобіе раскинутой сътки, по которой оня, бизъ его помощи, бродили бы какъ въ лабиринтъ. Но Запороженъ, привыкшій къ подобнымъ потадкамъ на стенахъ дивисовскихъ, будто вистинатомъ чуяль прямой сладъ и вель свонкъ спутниковъ съ увърелностио туземнаго жателя 44. Особенно двалася Махайло его опытности при пореправахъ черезъ воду. Опъ съ удавительною втрностью угадываль, по тече-

Digitized by GOOS

から、「「「ない」」であるというないないになっていたので、「ない」ので、「ない」」というないで、「ない」」というないで、「ない」」というないで、「ない」」というないで、「ない」」というないで、「ない」」というないで、



нию воды, по растениять и положению береговъ, удобившини бродъ, и ни одниъ разъ его выборъ мъста для переправы но былъ неудаченъ.

Къ вечеру козаки оставили ръку Сейнъ влъвъ и еще передъ закатомъ солина достигли рубежа пынъшней Харьковской губернии, которая въ то время назыналась Украиною, въ отмъну отъ Гетманщины и Запоро́жья.

Пространство, занимаемое нынк этой губерніей, начало заселяться только въ половних семьна циатаго въка <sup>44</sup> выходнами изъ пограничной съ Польшею Украины, которая была тогда театромъ отчаянныхъ войнъ Хмельницкаго и позорищемъ самой варварской мести Поляковъ надъ народомъ Малороссійскимъ.

Московскій Царь позволиль этимъ выходнамъ селиться на пустынныхъ своихъ стоняхъ, тъмъ охотиве, что они могли защинать гранни его нарства отъ Татаръ, которымъ эти дикія стопи служили широкимъ.

путемъ для набъговъ па Московію в которыхъ маю удерживала даже сторожевая ціпь кургановь, протянутая еще съ давнихъ временъ отъ ръки Ворсклы до устья Дона (нбо стоявшія въ укрѣщенныхъ городахъ московскія рати, пзвѣщаемыя этпми пограначныма сторожами объ опасности, обыкновенно двигались медленно на отраженіе Татаръ и приходпли въ помощь пограничью уже на обратные слёды летучихъ ихъ отрядовъ). А чтобъ привлечь туда и другихъ поселенцевъ, опъ предоставных вых полную свободу в независимость въ гражданскомъ управления, такъ что они не знали другой власти, кромъ своихъ старшинъ и полковниковъ, избираемыхъ, по древнему обыкновению, изъ среды себя, и не вмёли почти никакого отношенія ни къ царскимъ воеводамъ, ни къ гетману. Малороссійскому.

За восемьдесять лёть до насъ этоть край представляль еще картным дикой природы, мало измѣнившейся подъ владычествомъ человёка. Узкія, едва пробитыя дороги тяиулись черезь густые лѣса, черезъ луга,

Digitized by Google



ипкогда неслыхавшіе звука косы, п часто черезь поля, нетропутыя оть въка плугомъ земледъльца, покрытыя высокою травою, степнымъ бурьяномъ п цълыми рощицами дикихъ вишень и терну. Отдѣльныхъ хуторовъ было мало, и обработанныя земли лежали только вокругъ селеній, которыя по большей части окружены были редутами и рвами.

Съ перваго взгляду замътно еще было въ этой сторонъ то опасение нечалиныхъ набъговъ, въ которомъ держали ее Крымцы и Погайцы до половнны восемьнадцатаго втка. Впрочемъ это должно разумъть больше о южной части Укравны, вбо въ верхней части ся, лежащей по правую сторону Съвернаго Донца, въ описываемую мною эпоху давно уже не слыхать было о Татарахъ, и память объ нихъ сохранилась только въ преданіяхъ молвы народной да въ полуразрушившихся редутахъ и крѣпостяхъ, которыя стала ненужны тамошиных обывателямъ со временя основанія Укравиской Аниія, то есть съ тысяча-семьсотъ-сорокъвтораго года 44.

Козаки нании Фхали быстрою рысью до самихъ сумерекъ. Уже кони ихъ начали нодбиваться, и Михайло въ каждомъ встръчномъ селѣ и хуторъ предлагалъ Занорожну остановиться. По Запороженъ всякой разъ отвѣчалъ, что чуетъ носомъ невдалекъ лакомый ужинъ съ наливками и варену́хою и что имъ остается еще проѣхать не болѣе двухъ версть.

Между-тыть началь повбвать холодный вътеръ, небо мало-помалу покрывалось тучами, п скоро сделалось такъ темно, что они съ трудомъ видели одниъ другаю. Спутники Запорожца начали изъявлять безновойство, боясь заблудиться въ этихъ нустынныхъ поляхъ и попасть куда-набудь въ байракъ пли въ болото. Но онъ смеялся надъ наъ страхомъ и совѣтовалъ имъ воротиться въ село, которое они только что оставили за собою. Однакожъ молодые козаки, не смотря на свои опасенія, рѣшились лучше продолжать неверную дорогу съ удалымъ Запорожцемъ, чемъ за одинъ ранній ночлегъ разстаться съ намъ, можетъ-быть, навсегда.

Digitized by Google



-Эхъ, вы головы разумныя! сказаль пиъ обыкновенцымъ своимъ тономъ Запо роженъ:-вамъ бы только кошокъ гонять за печкою! По велика, кажется, мудрость слушаться умнаго человъка, но вы и того не умъете. Уже не даромъ мой вороной такъ прется внередъ: онъ чуетъ для себя доброе стойло; а когда угостятъ коня, то человъкъ безъ вечери не будетъ. Не унывайте, хлопя́та: если мы сегодня ляжемъ спать безъ варениковъ, мой вороной не сто́нтъ копѣйки, и я любому изъ васъ отдамъ его за люльку тютюну́.

Ободривъ такимъ образомъ своихъ товарещей, онъ присвиснулъ на своего коня и номчался быстрымъ галопомъ.

Черезъ четверть часа они увидели вдали несколько огоньковъ, сверкавшихъ прамою линісю на темномъ горизонтѣ. Михайло и козакъ Середа привѣтствовали это явленіе радостными восклицаніями; даже ихъ кони оживились и подняли шен, почуявъ близость почлега. По Запорожецъ и сго конь сохранили прожисо своо спокойствіс. Мъсянъ какъ-будто ожидаль только. пока козаки не будуть въ немъ нуждаться, чтобъ вдругъ явиться въ полномъ блескѣ. Въ одно миновеніс, какъ нослѣ пробужденія оть сна, открылось передъ ними обширное ноло, усѣянное высокимя насынями и неревитое частыми изгибами узкой рѣчки, которая, мѣстами блестя какъ сталь, отдѣиялась рѣзко отъ мутной зелени береговъ, мъстами была темиѣе самой травы и вилась по ней какъ черный поясъ. За рѣчкою бѣлѣло на возвышеній село, на краю котораго панскій домъ свѣтился пятью окнами.

-Вишь, лысый дёду́сь! сказаль Запорожець, когда мёсяць высунуль изъ-за тучи свою круглую голову:-теперь ты и показался, когда мы уже и безь твоей ласки наткнулись на вареники; а тогда тебя и не принесло, какъ наши молодцы насилу въ сёдлё держались отъ страху!

-Однакожъ, пане Щербино, отвъчалъ Михайло, котда они начали приближаться къ ръчкъ:-по для однихъ насъ пригодилась лысына стараго мъсяца: смотри, мо-

Digitized by Google

日本語語は日本語と見たいというというない。それのない、人名のない、人名のない、人名のない、人名のない、



стикъ цълъ только до половниы, и безъ этого «лысаго дъдуся́» ты какъ разъ покупался бъ тутъ со своимъ воронымъ.

66

—Эхъ, голова ты разунная! отвѣчалъ Запорожецъ:—да еслибъ мой вороной далъ тутъ про́маху, такъ я однимъ ударомъ шаблюки послалъ бы его сатанѣ на вечерю!

И, принявъ на своемъ съдлъ положение летящаго коршуна, онъ гикнулъ диквиъ, пронзительнымъ голосомъ и, прежде чъмъ эхо разнесло по полю его гикъ, былъ уже на другомъ берегу.

Оба спутника его оторонёли отъ пзумленія. Мостъ былъ довольно высокъ, и обломокъ его отстоялъ отъ берега болёе, чъмъ на дет сажени. Это пространство утыскано было тонкими полусогнивщими сваями и, еслибы прыжокъ не удался, погибель Запорожца была бъ ужасна!

-А что жъ вы стала? кричаль онъ съ той стороны:-Эй, вы! головы вы разумныя! что сталя? махай за мною! -Нътъ, пано Щербино, отвъчалъ Михайло:-махай уже ты самъ, когда у тебя есть про запасъ другая голова; а намъ скажи лучше, можно ли тутъ перевхать въ бродъ?

-- Можно. Смёло руша́й, говорилъ Запорожецъ:- тутъ курицё по колёни не будетъ.

И точно, рачка въ томъ маста была такъ неглубока, что козаки перевхали, не замочвать даже ногъ.

Мёсяцъ снова зашелъ въ тучу, но взлявалъ еще сквозь нее столько свёту, что путники, приближаясь къ дому, могли разсмотрёть въ полумракт его позицію. Домъ этотъ стоялъ на воззышеніи, посреди широкаго подворья, или вёрнёе сказать-площади, проинзанной отъ воротъ до крыльца въ два ряда низенькими строеніями и обведсиной рвомъ и валомъ, на которомъ мёстами виднёлись остатки частоколу и деревящинатъ засёковъ. Вётеръ колыхалъ на валу высокій бурьянъ, спускавшійся во глубину рва, на днё котораго журчалъ потокъ, то



•

.

.

•

умолкая при налети вътру, то снова отзъваясь изъ глубины, когда шумъ и свисть его уносплся далие.

Козаки, по об'в стороны Запорожца, сміло взъбхали на дворъ, сквозь массивную и чрезвычайно нязкую арку воротъ, чорпую, косматую, которой кпрпичп, осыпаясь съ каждымъ годомъ, образовали у ся подошвы покатистыя насыпи, поросшія травой и какъ-бы ползущія безпрестанио вверхъ, чтобъ погребсти наконецъ въ землѣ гнетуицую ее рушну.

Въ это самов время на рундукъ дона показался свътъ, и путники увидъли издали нѣсколько человѣкъ, выходящихъ изъ дому при свѣтѣ фонаря.

Запороженъ далъ знакъ своямъ товарвщамъ, чтобъ они молчали, и остановился посредя двора, внимательно разсматрикая эту группу.

Свътъ нонаря, разливая яркое освъщеніо на ближайшіе предметы, усяливаль окружающую ихъ темноту, и отъ того групна людей, явившался на рундукѣ, котораго столбы и потолокъ были освъщены, представилась козакамъ какъ-бы висящею въ огромномъ сонарѣ на воздухѣ, по которому во всѣ стороны простерлись отдѣльные, шпрокіе, мутные лучи и переломились слабымъ мерцаніемъ на боковыхъ строеніяхъ двора.

Чятатель, можетъ-быть, ждетъ тутъ чегонибудь тапиственнаго; но эта сцена кончилась черезъ минуту самой простой развязкою. Хозяннъ, старый панъ съ седыми усами и чуприною, въ дленномъ коричновомъ кафтанъ, съ низко подпоясаннымъ широкных поясомъ, провожалъ двухъ гостей въ красныхъ жупа́нахъ и въ какой-то особенной сормы шапкахъ съ перомъ, которыхъ оши, къ немалому удивлению козаковъ, не снималя даже и тогда, когда брали изъ рукъ хозящия послёдній кубокъ на дорону. Остальныя лица этой группы были-два человѣка, державшіе передъ гостями на большихъ деревянныхъ тарелкахъ закуску, ла еще мальчикъ съ фонаремъ и два чело-



•

въка на ступенькахъ рундука, державшіе за поводья осъдланныхъ лошадей.

70

Распрощавшись съ хозявномъ, гости сѣли на коной и скрылись въ темнотѣ. По хозявитъ всё еще стоялъ на рундукѣ и прислушивался къ топоту ихъ лошадей. Вдругъ, при поворотѣ фонаря, онъ замѣтилъ на дворѣ трехъ нашихъ всадшиковъ и сказалъ радостнымъ голосомъ:

- Слава Тебь, Господи! вотъ сще гости!

Михайло и возакъ Середа, обрадованные такимъ радушнымъ восклицаниемъ, тронулись было съ мъста; но Щербица остановилъ вхъ п сказалъ:

--Постойте, разумпыя головы; не пхайтесь напередь батька ст пекло. По всему видио, что нашъ хозяниъ долженъ быть изъ старинныхъ пановъ и, върно, знаетъ запорожские обычан. Надо принитаться съ нимъ посвоему; за это онъ подиесетъ намъ лиший михалокъ \* наливки.

\* Такъ наминается новшикъ, которынъ ньютъ водку.

И, не трогаясь съ маста, онъ закричаль:

-- Пýry! пýry! пýry! (Это у Запорожцевъ значило:--Здравствуй! какъ поживаещь?)

-Что за диковенка? сказалъ хозениъ:да это съчовие! чего лучше!

И, припомнивь условный языкь Запорожцевъ, который они употребляли, чтобъ отличать «своихъ» отъ «Гетми́нцевъ», онъ закричаль ему въ отвѣтъ вопросительнымъ тономъ:

- Пу́ну, пу́ну? (То есть: - Что вы за люли и откуда?)

А Запорожецъ отвёчаль ему въ риему:

-Козаки за Лу́гу 4.

- Повізшайте тамя, де и наши, сказаль хозявить (То есть:-Превяжете своихъ лошадей возлѣ нашяхъ, на конюшеѣ):-а самихя просимя до хаты.

Digitized by GOOS



,

•

Разговарнвая такимъ образомъ съ хозаиномъ, Запорожецъ не замѣтилъ, что два незнакомца въ красныхъ жупанахъ в въ пернатыхъ шапкахъ, проѣхавъ къ воротамъ, снова воротились и остановились позади ихъ, въ нѣкоторомъ разстоящи. Одпить только Михайло обратилъ на это винманіе, и между тѣмъ какъ Щербина игралъ съ хозяпномъ въ лаконизмы, а козакъ Середа дивился отъ всей души ихъ разговору, онъ услъпшалъ позади себя нѣсколько словъ, которыя заставили его сильно празадуматься.

-Это онп, говорних первый голосъ.

-Такъ, они. Теперь, братъ, мы смѣло считай у себя въ карманѣ по сто дукатовъ.

-Не лучше ли намъ остаться ночевать у пана Бардака́? Равно онъ такъ насъ упрашиявалъ, говорилъ опять первый голосъ.

-- Ніть, брать, отвічаль ему другой:-ворочаться неловко. Статься можеть, что оня виділи уже которую-нибудь изь наМихайло, можетъ-быть, услышалъ бы еще и больше, но Запорожецъ кончилъ уже орнгинальное свое объяснение съ паномъ Бардакомъ и двинулся въ рундуку. Мяхайло долженъ былъ слъдовать за нимъ.

Тутъ хозяйскіе слуги взяли ихъ лошадей, а панъ Бардакъ, сдѣлавши имъ установленвыя обычаемъ привётствія, повелъ ихъ за собой въ свётлицу.

5.



•

## ΓΙΑΒΑ ΧΥ.

Вошедин за хозянномъ въ свътлицу, козаки увидъли на столъ слъды только-что конченнаго ужина и пъсколько кузшиновъ и кружекъ, стоящихъ въ безпорядкъ помежъ стекляныхъ и сребряныхъ чарокъ, кухлей и коряковъ.

Запорожецъ, помолился вконамъ, покломылся хозявну в сказалъ: -Отамане, товариство, ваши воловы 47. (Это зиачило:-Поручаемъ свои головы святости гостепріямнаго крова.)

Хозяниъ, перецёловавшись сперва съ каждымъ изъ пяхъ, тоже кланялся и отвечалъ:

-Ваши юлосы, ваши головы. (То есть:-А мы отдяемъ свои головы въ ваше распоряженіе.) Просниъ, панбве молодцы, садаться.

Между-тёмъ онъ оконулъ внимательнымъ взглядомъ своихъ гостей и заключилъ, что Михайло долженъ быть межъ ними господвномъ. Его богатое вооруженіе, его ровный и роскошный рость, вольная поступь, а больше всего-благородная красота лица, показываля явно, что онъ взросъ не въ нуждъ и принадлежитъ къ панскимъ дътамъ. Хотя жъ Запорожецъ своею бойкостью и свободнымъ обращениемъ, а также щегольствомъ наряда и оружія, могъ бы, казалось, поколебать это заключеніе; но у малороссійской знати было тогда въ обы-



.

чай держать при себи разодитых какъ кукла Запорожневъ, которые исправляли при нихъ вместе должность адьютанта и шута. А потому онъ, со всею вёжливостью взявши Михайла подъ руку, просилъ его занять почотитайшее место за столомъ подъ образами. По Михайло отказался отъ этой чести и сказалъ, что старшій можъ шимипанъ Щербица.

Съ своей стороны гости разсматриваля хозянна, стараясь по наружнымъ примътамъ опредёлить степень его важности и установить для себя манеру обращенія съ нимъ-

Почтенныя сёдены пана Бардака, его важный, хоть в весслый, ведт и звонкій гелось, въ ласковомъ тоит котораго отзывлось что - то повелительное, внушили молодымъ козакамъ верольное уваженіе и заставели вът держаться стариннаго правяла, но которому молодые люди, сидя съ отцами и дъдами за однимъ столомъ, должны были хранить ненирушимое молчаніе и слушать, что говорятъ старшіе, — хотя и безъ того козакъ Середа, всё грустившій о своей сестрь и матери, а Михайло, озадаченный подслушанною виъ рѣчью иезнакомцевъ, расположены были болѣо молчать, чѣмъ говорить.

Что же касается до Запорожца, онъ ннсколько не раздълялъ ночтительнаго ихъ чувства и шичуть не неремънилъ своей обычной замиліарности съ къмъ бы то ня было, какъ человъкъ, который такъ много имълъ дълъ съ людьми, что для него всякой-человъкъ былъ какъ-будто уже знако́мъ. Сидя на покутъ, онъ вышулъ изъ кармана свою дереаяную ложку и сказалъ хозяниу:

--Прошу жъ пана добро́дѣя, къхъ бе́идэль заска паньська, какъ говорятъ Лахи:--но гиѣваться, что я но буду ѣсть хозяйскою зожкою, бо у насъ на Запорожьп такой обычай. Всякій козакъ повиненъ имѣть свою зожку. Иногда бывастъ, пошлютъ съ какою-инбудь повъсткою по зпмовинкамъ, то не разъ случится застать козаковъ за объдомъ. Ну, извъстно, скажещь пмъ какъ слѣдуотъ: Хлюбъ да сбль. А ужо Запо-

.

.

· ·

.



рожны не обойдутся безъ шутки. Съ разу не посадять за столь, какъ панъ добродъй насъ ". Сплять себь какъ святые, и но смотрять на тобя, только знай галушки лыгають; a одниъ кто-нибудь на твоо жлыбы да сбль скажоть: Вмб да свой, а ты у порога постби. Воть туть уже не плошай, а то заразъ назовуть блухомъ \*. Скоръй ложку изъ квшени \*\* (бо нашому брату свчовыку не пристало, якъ табунщики, посить ее въ кожаномъ ложечникѣ около пояса), —ложку зъ кашена да до стола: Э, нь, братци, давайте и миь мъсто! То уже какъ увидятъ, что козакъ бывалый, такъ заразъ тебѣ михалокъ горѣлки въ руки да и седать подл'в от «мана.

--Вотъ какъ у васъ! говорплъ хозяннъ съ невольною усмъшкою, ибо наружность Запорожна имъла особенное свойство поселять въ его собестаникахъ ве селое расположение духа и внушала непреодолнимую охоту смъяться.

• Олухо ими белухо-безеннаслевный человонь. • Кане́на-ивраниь, 79

-Я всегда любилъ Запорожцевъ, продолжалъ онъ:--на нихъ еще только и опарается вся наша вольность; а не будь Занорожья, не будетъ и Украины. Славный народъ. Умъетъ хорошо рубиться, а еще лучно пить, а ещо лучно шутить. У меня дрис есть цълая книжка объ ихъ обычаяхъ и разныхъ фортеляхъ. Она досталась миъ отъ покойнаго моего тестя, который самъ былъ въ Съчи куръпнымъ ота́маномъ, а потомъ воротился на отцовскую землю. Начинается она такъ: «Обычаи запорожские чудны, поступки хитры, ръчя и вымыслы остры и большею частию на критику похожи» <sup>49</sup>.

--Такъ, такъ, сказалъ Запорожецъ: - Только уже, папо добродъю, не долго остается намъ забавлять Божій міръ своими шутками «Убрали уже насъ въ мѣшокъ» Москали добре своими липѣями, кръпостьми да сербскими ротами; «осталось имъ еще придумать, какъ закязать этотъ мѣшокъ» <sup>40</sup>. По что жъ тъю будешь дѣлать, когда такая, видно, воля Божія I Не даромъ у насъ ведется издавна пророчество, что будетъ



•

когда-то на Москвъ «Царппа бълая», которая распугаетъ Запорожцевъ, какъ дпкихъ чаекъ, по всему свъту!

-Кажется, что на то похоже, отвѣчаль панъ Бардакъ, задумчино потупя голову:--кажется, что на то похоже. Но оставнить это: що буде, то буде; а буде те, що Боль дасть. Такъ говориль батько козацкій Богданъ Хислынщкій, и врагъ меня побери, когда на свътъ было что-нибудь умото этого сказано! Что жъ, любезные мон гости? скажито мив тенерь, куда васъ Богъ несеть, коли ласка ваша, бо у исня часомъ бывають и такіо, что балы точать, а что они за люди, отъ нихъ и въ пять дней но добъенныся. Вотъ, напримъръ, эти красные жунаны, которые только что передъ вашимъ прітадомъ вытхали. Можетъ-быть, вы ихъ даже встратили.

-Да, мы пхъ впдели, сказалъ Михайло:-что жъ это за народъ такой?

-А Богъ вхъ знаетъ. Вотъ, какъ видите: прівхали, наблись, напились, побхали; а спросите, что за гости у меня были, я и самъ вамъ не скажу. У нихъ и платье не понаниему, и выговоръ словъ какой-то странный, и всъ ухватки ихъ совсъмъ не наши. Одно только знаю, что они крестятся похристіянски. По хрънъ имъ! что они для насъ за важныя особы? Вы мит скаките лучше о себъ, дорогіе гости, что вы за люди?

- Люди какъ люди, отвёчалъ Запорожецъ:- съ руками, съ ногами, съ головою; а куда йдемъ, это другое дъло. Можетъбыть, панъ добро́дъй слышалъ, какая суматоха подиялась топорь на Гетманщинт. Всъ прутся до столицы, якъ гръшныя души до пекла . Вотъ и мон молодцы żдутъ въ Гадачъ, чтобъ пристать тамъ до вербунки.

---Въ Гадячъ! сказалъ панъ Бардакъ:---Плохо жъ, пано́ве, вы начали свое дело: видно, вы не помолились сперва Богу и не поблагословились у отца-матери.

<sup>\* []</sup>áx.10 – 147.



-А что жъ такое этотъ Гадячъ? спросили разомъ Михайло и козакъ Середа.

-Да не Гадячъ, козаки, не Гадячъ, а тоть, кто въ Гадяче, - Крыжановский провлятый! Наши слобожане хорошо уже знають, что это за человъкъ. Всъ добрые люди быгуть оть него, какъ отъ Антихриста, и не дай, Боже, никому связаться съ нимъ: пропадетъ и теломъ и душею. Пока не было этого окаяннаго пройдисивта въ Гадячь, все межъ нашими панами было спокойно. Разв'я только разъ въ годъ услышящь, бывало, что где-нибудь пострелялось за кусокъ поля, да тутъ же п запьютъ свою ссору. А теперь, особенно танъ дальше за Ахтыркою, ни одного нанскаго Авора вы не найдете безъ валовъ и засъковъ; и тѣ самія пушки, которыми наши отцы отгоняля Татарву, теперь паны ставать одинъ противъ другаго. Я самъ даже думаю поправить частоколь п'нодиять на колеса д'Едовские чугушные пистолеты, которые заснуля уже, врывшись въ землю. Чего добраго! найдется, можетъ-быть, н на меня какая бестія. Проклятый антихристъ сидитъ какъ паукъ въ своемъ Гадячв и опутываетъ сётьми вст паши слободы. Его шпіоны такъ и шныряютъ по встять вакоулкамъ, кикъ демоны на искушеніе рода человѣческаго. Мы знаемъ, чего опъ добивается; но не удастся и самому ди́дьку пекельному...

- Откуда жъ онъ взялся? спросплъ Запорожецъ:--Вѣдь онъ, какъ ты, нане ота́мано, сказалъ, не изъ здѣшнихъ сторонъ?

-Нечистый его знаеть, откуда принесло его на Гетланщину! Этого вамъ не скажетъ навёрно ни одинъ человёкъ. Одни говорять, что онъ Жидъ; а другіе, что онъ Черногорецъ. Есть и такіе, что называють его прямо таки невёрнымъ Турчиномъ. Не можно знать, кто говорить правду. По то уже вёрно, что онъ знается съ дукавымъ. Богатства его непзчислимы; онъ успёваеть во всемъ, что бъ ни затёдлъ, и говорять, будто умъеть дълать такія чарованья, что при всемъ его безобразія, накакая женщина не можеть ему противаться. Только наведеть свои грёшныя очи на



.

.

## красавилу, то уже в его...

Михайло невольно эспомниль туть Катерипу. Запорожець нахмурился в проворчаль:

-Что за чортъ?...

ledevét me – manus arte

-- По приснись ему сатана! продолжаль хозяннъ:---такого великаго грешника не годилось бы в вспоминать за святымъ хлтбомъ.

-Выбача́йте \*, милые гости, сказаль онъ потомъ, перемѣняя варугъ грозный голосъ есодала на засковый тонъ гостепрівмнаго Украи́нца:-выбачайте, что застали на голодную вечерю. Когдабъ вы пріѣхали

двумя часами раньше, вы по пожаловались бы на скупость нана Бардака; да и кубокъ наливки пріятите было бъ вамъ взять изъ былыхъ рукъ монхъ панночо́къ, которыя теперь уже спять, чемь оть меня старика. А?-Особенно тебъ, козаче, примодвилъ онъ оборотясь къ Михайлу, котораго цивтупцая красота, повидимому, илтнила стараго пана (вбо замѣчено, что родптели красивыхъ дочекъ въ особенности любять выбирать для нихъ и жениховъ врасивыхъ, какъ-будто имъ жаль свою прелестную картнику вставить въ старую вли ноуклюжую рану):-А можеть-быть, и тврему сосвду такъ жо? продолжалъ панъ Бардакъ:-хоть по его глазамъ я и вижу, что онъ оставиль дома коханку. А о тобъ, мой бравый рыцарь, я уже и не говорю: для Запорожца люлька тютюну больше значить, чты всякая красавица:

Мёль зъ жонкого не возиться. А теотонъ да люлька козаку въ дороза знадобиться.

Такъ, пане Щербино?

Не извёстно, что отвёчаль бы Запоро-

.

· .

.

.

. .

.



женъ, еслибъ въ это самое время два хлопца не поставили на столъ, на деревянной тарелкѣ, огромной щуки, которая на эту пору, при хорошемъ его аппетитѣ, показалась сму самымъ достойнымъ предметомъ для випманія и размышленія.

--- Ше во гибеть тебе, пане ота́мане, будь сказано, говорплъ онъ, обращаясь къ хозяину:-- твон хлопцп настояще о́лухи: не умъютъ даже какъ слёдуетъ поставить рыбы на столъ. Ты бъ отправилъ пхъ хоть на одинъ годъ въ нашу Сёчъ поучиться добрымъ обычаямъ.

-А какъ же надо бы поставить ее повашему, постчевому?

-У насъ, шанбеный мо́сци пане добродза́ю, какъ говорять Ляхи, дёлается все съ толкомъ, отъ велекихъ вещей и до малыхъ. Какъ только наступить часъ об'ёду, кухари́ маливаютъ всякую страву \* въ деревяные

Capies - Ky mouse,

ваганы́ " и ставять ихъ на сырно, то есть, повашему сказать бы просто—на столь "; а рыбу ставять на стябло, а повашему—на подставкахъ, выше вагано́въ, чтобъ она по всъмъ столамъ была на ввду, и притомъ такъ, что каждая рыбка, хоть бы то была самая мълкая плотка, должна лежать головою протввъ того мъста, гдъ сидитъ отя́манъ <sup>54</sup>.

87

Тутъ онъ поворотнять лежавшую передъ. нимъ щуку головою къ папу Бардаку.

-Да, сказалъ панъ Бардакъ:-это у васъ обычай похвальный. Смотрите жъ вы, олухи, какъ справедливо назвалъ васъ панъ Щербина, чтобъ вы всегда ставпли рыбу и все прочес-головою къ ота́ману. Ну, скажите жъ вы миъ, пано́ве голитини, издалека ла вы ждете? •

-Я тду изъ Глухова, отвъчалъ Михайло.

\* Вазани-большая деревянная чаша.

Ил січно-значило собственно на столь, покрытонъ екатертно.



.

-

. .

-Бываль я когда-то въ Глуховѣ, говорыль панъ Бардакъ:-У меня тамъ есть старинный мой сослуживець и кумъ, полковый судья Жавотовскій. Славный человъкъ! Богъ знаетъ, каково ему теперь живется, а когда-то, въ старые годы, мы съ ныть да съ его погойною Ганною Ивановною, да еще, когда знаете, съ Яковомъ Ивановачемъ Коробкою, полковымъ асауломъ, добре скакали черезъ огонь чеберячки \*\*. Бывало, соберется къ нему иля къ Якову Ивановвчу Коробкѣ гостей полная свътлица,---шумъ, смъхъ, музыка, пъсни... Нэть, братцы, теперь уже такъ не воселятся: на все, видно, есть своя пора. Ты жъ, козаче, пръ самаго таки Глухова Здешь, вле неть?

-Я оттого сказаль-ёду изъ Глухова, что тамъ служилъ я въ Коллегін<sup>45</sup>; а отецъ мой, сотникъ Чарнышъ, живетъ нодалеко отъ Глухова, въ Воронѣжѣ.

-Чарнышъ. Это не тъхъ ли Чарнышей, которые такъ славно всевали въ Шесдчину и изъ которыхъ потомъ одинъ, сенеральный судья Иванъ Чарнышъ, былъ товарищемъ несчастнаго нашего Полуботва?

—Да; дёдъ мой былъ родной брать Ивана. Чарныша, отвёчалъ Михайло.

---О, такъ я считаю за честь имъть своимъ гостемъ двоюроднаго внука одного изъ послѣднихъ нашихъ страдальцевъ, которыхъ имена будутъ вовъкъ священны для Малороссів :

При этомъ глаза его оживилесь какимъто особеннымъ чувствомъ. Онъ обнялъ Михайла съ горячностью и сказалъ:

-Старайся жъ, братику, и ты достойно поддержать славу своего рода. Фамплія Чарнышей всегда была одною изъ самыхъ благородныхъ и усердныхъ для отчизны чамилій въ Малороссіи.--Ну, а ты, козаче? обратился онъ къ Середъ.

--Что меня спрашивать? отвёчаль Серода:--Я бёдныё козакъ изъ-подъ Нѣжина. Мать моя за послёдніе гроши справила 6.

•

.

.

.

. .

.



мить коня, какъ та вдова своему Изасю Коновченку, что поють въ пъснъ.

-А, Коновченко, Коновченко!... Ты, братпку, припоминыть мит славную птесию, да жаль, что мой бандуристь нездоровъ, а-то было бъ чего послушать хоть бы и вашему пану стечевому.-Ну, смотри жъ, козаче, воюй и ты такъ храбро, какъ вдовнченко Коновченко.-Теперь, пане Щербино, скажи мит ты, куда ты тдешь такъ далеко отъ своей славной Стчи?

は、おかないとうないというと下となるとないとうとう

--- Бду я въ гости къ одному своему старинвому пріятелю. Не знаю, будетъ ли онъ мнв радъ пли нётъ, только мнв крбико хочется съ нимъ увидёться.

-Газ жъ твой пріятель жидеть?

-Я и самъ еще не знаю этого.

-Какъ же ты йдешь, не зная самь, куда?

-Что объ этомъ толковать ? сказалъ Щер-

бина:—Обычап запорожскіе чудны, поступки хитры,—ты жъ самъ недавно говорилъ. Еслибъ я началъ тебѣ, пане ота́мане, все разсказывать, то не стало бъ на это и пѣлой почи; а ужо и такъ пора дать тебѣ покой, да и намъ отдохнуть съ дороги. Можетъ-быть, скоро доведется намъ еще увидѣться, тогда будеть иное дѣло; а теперь—не жеались, да Болу молись.

Еще нісколько времени продолжалась веселая бесвда, переміжаємая частыми кубками. Наконець всё разошлись спать по настоятельному требованію Запорожца, который, хотя, казалось, быль безсмысленно пьянь, однакожь, къ удпеленію Михайла, до посл'ядней минуты поминль, что имъ надо завтра выёхать въ дорогу рано, и даваль хозяйскимъ хлопцамъ самыя точныя наставленія, какъ надо кормить и поить лошадей, не забывая впрочемъ и тутъ ссылаться на обычан съчевые, которые онъ считалъ совершенствомъ человѣческой мудрости.

Панъ Барда́къ хотёлъ было положить гостей своихъ въ свётлицё, но Щербана съ

L



негодованіемъ отвергнулъ это предложеніе, унижающее его воянственное мужество, и настоялъ, чтобъ ему постлали постель подъ открытымъ небомъ, посреди двора.

Михайло и козакъ Середа, боясь заслужить у Запорожна худое о себъ митинс, тоже не согласились спать въ свътлица, хота это было бъ для нихъ гораздо пріатите ночлега на холодномъ воздухъ, подъ дыханісмъ порывистаго вътра.

Запорожецъ сквозь сонъ часто размахивалъ руками, скрежеталъ зубами, клялся и произносилъ кому-то угрозы. Видно было, что душа его неспокойна и въ ней кроются какiе-то кровавые замыслы.

Сонъ возака Середы быль врёпокъ и тихъ. Его души еще не возмущали бурныя страсти. Любовь къ своему семейству, надежда и легкое упыніе были главитейшими его чувствами. Ему снилось, что опъ ужо возвращается съ ноходу впереди отряда вомандуемыхъ имъ возаковъ, везетъ богатую добычу—сребро, золото и дорогія су́кна.

Уже онъ приближается къ своей бълой, съ высокою трубою, хать, потопленной въ зелени густаго вишневаго саду, подъ которымъ тихо плыветь социая рёчка. Воть выбъгаетъ къ ному навстръчу мялая сестра из втнит изъ полевыхъ цвттовъ, въ бълой, съ вышитыми заполочью рукавами, сорочкт. За нею торопливымъ, но невтрнымъ, шагомъ поспѣшаетъ его старушка-мать. Она, всплеснувши въ восхищения руками, не можеть вымольшть слова: радость захватила ей дыханіе, та радость матери, которой никакія слова не могуть выразать. Онъ велитъ своимъ козакамъ играть въ трубы, онъ сосвакаваетъ съ коня, обнимаеть мать п милую сестру. Слезы, отры-BECTLIG BOCKLEIGAHIS, MOJETBLI

Совсёмъ другіе были сны Махайла. Въ его душть мрачно; ему все угрожаетъ; сонныя виденія его мутны и несвязны. То грезится ему, будто онъ окруженъ одинъ множествомъ людей: за нимъ гонятся, его преслёдуютъ; онъ чувствуетъ въ душте своей какое-то ужасное злодтяніе. То какаа-то неязвъстная ему женщина необычайной кра-

Digitized by Google

93



いのではないで、「ないのないない」のです。

соты всдеть его надъ страшными пропастями по узенькому мостику. Туть же чейто голосъ говорить сму: «Видно ты не помолился Богу, начиная свое дело, и не поблагословился у отца-матери». Туть же полковой судья сидить печальный в говорать свое: Ис сотвори злая за благая. Ключинкъ Семсиъ повторяеть сму отцовское проклятіс; а Катерина лежить безчувственна въ кровп. Паконецъ являются Крыжановскій съ двумя познакомцами въ красныхъ жупанахъ. Все прежное взчозасть. Михайло стоить на высокомъ утесь; подъ ногами у него бездиа. Онъ съ ужасокъ слышетъ езъ бездны голосъ своего отца: «Рука Господия постигнеть тебя, сынъ исблагодарный»! Невыносимое отчаяніе терзаеть сго душу; какая-то невпдвыая сила влечеть его въ глубину, откуда слышенъ голосъ его отца. Онъ умоляеть Крыжановскаго взять его подъ свое покровительство. Но Крыжановский засмѣялся и вельяь столкнуть сто въ пропасть. Съ оскаленными зубами, съ лютымъ крикомъ бросплись на него краснью жупаны. Онъ вскрикнуль и проснулся.

## LABA XVI.

Запорожецъ былъ уже на ногахъ и будилъ своихъ товарищей, называя ихъ, по своему обыкновению, разумными головами.

Востокъ едва только начиналь еще загораться. Небо было чисто, вътеръ утихнулъ, и наступающее угро объщало нашамъ путешественникамъ прекрасный день.

-Выводите, братцы, коней, да потдемъ,

Digitized by Google

94



## сказаль Щербина.

И между-тыть какъ его спутилки съдлали ему и себъ коней, онъ растолкалъ спавшаго иъ конюшить хлопца и послалъ его иъ пану Бардаку́ съ извъстіемъ, что козаки вдутъ и благодарятъ ему за хлъбъ-соль.

Черезъ мянуту панъ Барда́къ, съ заспапными глазами, язнися на рундукъ́ въ нагольномъ тулупъ, которые старосвътские наши панъ обыкновенно употребляля вмъсто халата.

-Бойтесь Бога! кричаль онъ гостямъ своимъ, видя, что они сидятъ уже на коняхъ: Что это вы діласте? Вы должны еще сегодня у меня об'дать. И за об'домъ вы услышите, каково мой бандуристь играетъ и поетъ про Коновченка!

-Ой ныть, пане ота́мане! отвѣчаль Запорожець: не таковы нашп дѣла, чтобъ гулять по цѣлымъ днямъ на бенкетахъ. Благодарныть за хлѣбъ, за соль и за угощение; а про Коновченка мы и сами завоемъ, коли захочемъ. Жаль только, что не удобно возить бандуру въ дорогѣ.

-Такъ прошу жъ хоть на одниъ часъ до хаты. Какъ же можно не выпить на дорогу?

-Эге, козаче! отвѣчалъ Запорожецъ:видно, ты ръдко читаешь книжку своего тестя. У насъ на Сѣчи выбили бъ того добре кіями, кто вздумалъ бы, выступая въ походъ, посовѣтоваться съ миха́лкомъ. Нѣчего сказать, твон наливки и варену́ха годились бы на бенкетъ хоть и самому кошовому, но спрятай ихъ для добрыхъ людей, а намъ пора уже честь знать.

-Что за дъявольщина! воскликнулъ панъ Бардакъ съ досадою, и его добродушное лицо вдругъ перемънило свое спокойныя черты: брови насупились, на лбу показались глубокія морщины, и жаркая граска покрыла его щеки:-Что за дъявольщина! За кого жъ вы меня принимаете? Что я, попикаръ для васъ какой, что ли? Развѣ но видято вы этихъ пистолотовъ? (Онъ

Digitized by Google

AO -



указаль на пушки <sup>44</sup>, валявшіяся въ разныхъ мѣстахъ по двору в на валахъ.) Оне теперь спятъ, но было время, когда мой дѣдъ п отець гремѣли ныя на Татарву в защищаля тысячи свовхъ подданныхъ. Не вабывайте, съ кѣмъ вмѣете дѣло.—Хлопаы!

На этотъ зовъ въ одну мануту явилось множество плечистыхъ и дюжихъ слугь, которые, въроятно, еще прежде призым оставили постели, заслыша крикъ своего наца.

-Запереть ворота и не пускать этлах господъ. -Тенерь, любезные гости, обратился онъ снова къ нашниъ путникамъ, перемъня вдругъ грозный свой тонъ на ласковый, хотя суровая краска, несонедшая ещо съ его щекъ, совершенно противоръчила его слованъ: - теперь просниъ васъ нокорно до покою. Закусниъ, что Богъ послалъ, погладимъ хорошенько дорогу " в разстанемся добрымя пріятелями.

-Ой нёть, голова ты разумная! сказаль Щербина:-не водится у Запорожцевъ, чтобъ ихъ кормили на привязи, какъ собакъ. Прикажи, коли хочешь, своимъ о́лухамъ отпереть ворота; а не то, — они долго не забудутъ, изъ чего сдълана моя нагайка.

-Э-э, пріятель вскракнуль деспоть-хозяынь, вспыхнувши снова: — много ты іздняь по світу, да мало, видно, встрічаль лобрыхъ людей, которые бъ тебя проучили. Еще ип одинъ гость не выізжаль изъ двора Пана Бардака́ безъ кубка на дорогу, ни отъ меня, си отъ моего отца, ни отъ моего діда; и ссли ты затівять, для запорожской шутки, опозорить мое имя, то это удастся тебь разві съ помощью сатаны.

-Гей, хлонцы і закричаль онь, возвыся голось такъ, что ствиы задрожали:-беряте, сабля, бордыши, булавы и покажито вмъ, что ваши руки привыкли управлять не однимъ плугомъ! А можду-тъмъ дайте мив дедовскую саблю. Пусть этотъ бойкій Запорожецъ узнаетъ, сколько въ ней сунтовъ.

-Я готовъ! сказаль безстрашный Запо-

· .

.

рожецъ, обнаживъ чистую, накъ зеркало, полосу своей турецкой сабли:---я готовъ чокнуться съ вами во слазу Съчи и ел мудрыхъ обычаевъ.

Онъ утвердился на съдъв и спокойно ждалъ, пока вооружится вся челядь малороссійскаго барона. Его вороной, почуявъ звонъ оружія и грозные крики, поднялъ уши, вадулъ ноздра; ноги его принимали безпрестанно новыя положенія, обнаружававшія закнизашій въ немъ боевой жаръ, и чорныя очи наполнилась огнемъ.

-А нуте, паны-братцы і говориль между – тёмъ Щербина своимъ товаращамъ: – пока еще доведется вамъ гонять Голштиндзвъ, покажите передо мною, что вы козаки, а пе бабы.

---Гей! стройся въ лаву! сабли наголо! закричаль онъ, какъ-бы командуя значительнымъ отрядомъ Запорожцевъ.

И власть его надъ умами молодыхъ козаковъ была такова, что они не размышляи уже своимъ умомъ, слёдние только за его движеніями, какъ-будто онъ обладалъ талисманомъ, готовымъ защитить ихъ протявъ цёлаго свёта. По его командъ, они выхватиле сабли и готовы были къ битеё.

Не извѣстно, чѣмъ бы кончилось это странное угощеніе, еслибъ хлопцы скорѣе принесли пану Бардаку его дѣдовскую саблю. Но медленность ихъ заставила его самаго отправиться искать ея, оставя гостей окруженными цѣлою толпою слугъ, воорукенныхъ оружіемъ разныхъ сортовъ, разныхъ вѣковъ и разныхъ сортовъ, разныхъ вѣковъ и разныхъ народовъ; и когда онъ появился снова на рундукъ, размахивая своею саблею, Щербниа уже одумался. Онъ опустилъ саблю и сказалъ самъ себѣ тихо:

-Дурная и твоя голова, пане Мартыне! гонишься за лисицею, а стрёляещь заёца!

--- Пане ота́мане! закричаль онъ къ хозявну:---полно! угамуйся, не роби ко́лоту. Божусь тебъ, чъмъ хочешь, что не трусость заставила моня уступать тебъ; ей Богу,



не трусость і Это подтвердить тебѣ не те пьюе Запорожье со своимъ кошовымъ, ясневельможнымъ паномъ Калиниие́нкомъ, да в сама Татарва съ Турками. Не таковы мом дъла, чтобъ забавляться съчею. Я уступаю, но и ты жъ не торгуйся. Пе прпнуждай меня напиваться допьяна на дорогу, а-то миѣ стыдно послѣ будетъ назваться рыцаремъ славнаго войска Запорожскаго. А чтобъ сдълать честь твоему дому, я готовъ выпить на дорогу оданъ корякъ доброй наливки, но одинъ, но болѣе.

-Добро, сказалъ панъ Барда́къ:-добре, козачо. По домамъ, хлопцы! отпереть ворота! подать сюда Дорошенкову чарку п старой сливянки.

Всё эти приказанія псполпены были въ одну мпнуту. Но Михайло в козакъ Середа ужаснулись, когда увпдълп Дорошенкову чарку. Это былъ огромный сребряный корякъ, мърою въ двъ кварты, всредниъ вызолоченный, а снаружи украшенный разнымя мисологическими барельевами превосходной работы. Но Запорожецъ, върный данному слову, не могъ уже отказаться отъ своего объщания. Онъ только покрутняъ головою и сказалъ тихо:

-Вашь, старый хрънъ!

Между-тёмъ панъ Бардакъ наполнилъ свою сисрхъестественную чарку изъ большаго мѣднаго кувшина и, подпося ее Заворожну, сказалъ:

—За твою молодецкую смёлость и отнагу, я попотчиваю тебя тёмъ самимъ ковшемъ, изъ котораго пилъ славный и храбрый гетманъ Цетро Дорошенко. Дёдъ мой служилъ при немъ асауломъ. Они вмёстё юсвали противъ окаяннаго Бруховецкаго и провлятаго Многогрёшнаго, да будетъ сму коломъ земля! вмёстё крутели Польшу и Татарву; и когда Ясневельможный, полушеніемъ Божінмъ, пранужденъ былъ уступить силё своихъ враговъ и отказаться отъ Чагирина, то, разставаясь со своимъ асауломъ, онъ подарилъ ему на память свой ковитъ. Этотъ ковитъ зовется въ нашей съ-

Digitized by Google

102



.

.

•

•

•

ниліи Дороже́яковою чаркою, и не всякому гостю доводилась честь держать его из рукахъ. Вышей, храбрый рыцарь, и будь здоровъ... Да какъ и не быть здоровымъ, отъ такого напитка, который, какъ ты и самъ знаещь, —

> Латонъ не кисне, Знимо не исране, Передъ объдонъ не сущить, Цосль объда потущить!

Щербина сняль шапку, взяль дорогой корякь съ благоговъніемъ, подняль его надъ головою и, возвыся голосъ, сказаль съ торжественною разстановкою:

-За здоровье твое, пане ота́мане! и твоихъ бълорукихъ дочекъ! и твоей храброй челяди! А также за упокой души великато гетмана Петра Дороше́нка! Да будетъ ему въчная намять на землъ, а царство на небъ, хоть онъ и не всегда ладилъ съ Занорожцами.

-Или лучше скажи-Запорожцы не эсегда съ нимъ дадили, замътилъ панъ Бардакъ: — А когдабъ задили, имя Дорошенка гремѣло бъ во всемъ свътѣ, какъ и имя стараго Хмельницкаго, да и Запорожцевъ не называли бъ разбойниками.

Но Щербана, вмъсто всякаго возраженія на политическую выходку своего хозявна, осушаль Дорошенкову чарку, не отводя воряка оть губъ<sup>44</sup>, в потомъ, возвращая, се хозяпну, сказаль:

-Уже жъ, пане ота́мане, прошу пе дёлать такой чести мовиъ товарищамъ, а-то инъ придется поконуть ихъ гдъ-инбудь на дорогъ. Потчивай ихъ Бардаковою, а не Дорошенковою, чаркою.

Хозяннъ сперва и слышать объ этомъ не хотёль, но, видя, что Запорожецъ снона взялся за саблю, и боясь, чтобъ онъ, разгоряченный наливкою, не перекалёчныъ его челяди, принуждевъ былъ уступить.

Заставя Мяхайла в его товарища вынать по большому кубку наливки, онъ велъль наполнить ихъ торока разною прови-

Digitized by Google



•

зіей, а Запорожну за сёдломъ привязать бочонокъ налевки; потомъ перецёловался со всёми ими дружески и просплъ не миновать его дома, когда будуть ёхать обратно.

- Скоръй пьяница минеть шинокъ, а гайдамака богатаго жида, чъмъ мы твой дворъ, отвъчалъ Щербина: Вудь исвиний, пане отамане. Заъдемъ, коли мычив головы не откусить, да еще, можотъ-быть, у теба жъ и бълоручку подцъпимъ. Оставайся здоровъ! Много благодарствуемъ за хлъбъ, за соль и за угощение! А ну, нанове-молодин, гайда въ дорогу!

И, поворотя своего коня, онъ поскакаль быстрою рысью въ сопровождение своей команды.

Таковы были понятія о гостепгінистві въ Украині за восемьдесять літь назадъ, когда еще Малороссія вообще представляла смісь патріархальнаго добродушія и вопиской суровости нравовъ, когда пограничные украинскіе пацы, недавно оставленные въ покої Татарами, не отвыкли еще влядать оружіемъ и рады были всякому случаю удовлетворить жаръ своего безпокойнаго сердца, для котораго не было уже ни Ляховъ, ни Татарвы, ни отчаянныхъ партій, раздиравшихъ Малороссію отъ смерти Богдана Хмельницкаго до гетманства Самойювича, и которое Россія, привлекши къ себъ братскимъ сродствомъ, начинала уже мало-помалу укрощать своими европейскими мѣрами.

Въ Гетманщище въ это время было уже тихо и смирно, какъ на кладбищъ. Глуховской Трибуналъ могъ править даже сквозь сонъ этою прежде бурною стороною. Паны малороссійскіе полюбили лучше звучать кубками да сребряными подковами своихъ сафьянныхъ сапоговъ, чёмъ оружіемъ; и самъ гетма́нъ малороссійскій, графъ Разумовскій, жилъ большею частію въ Шетербургѣ; но титло гетмана доставляло ему сто-тысячь сребряныхъ рублей годонаго доходу <sup>57</sup>.

Только Запорожская Стчъ со своими миогочислониыми луговыми колоніями да



слободско-украинскія поселенія, состоявнія на особыхъ правахъ в неподвластныя даже Гетману, -- представляли еще что-то похожее на прежнюю «Великую Укранну объихъ стороиъ Дитпра», если не положеніемъ дъгъ, по крайной мёрё кинучестью характеровь и частными схвагками, въ которыхъ нцкому не давали отчету. Въ Запорожьп судъ в расправа завистли отъ кошеваго и войсковой рады <sup>26</sup>, а въ Украпић, то есть въ слободско-украпискихъ поселеніяхъ, каждый понещикъ, писеций подъ своею защитою (подобно иностраинымъ феодаламъ) большее или меньшое число поселянъ, называемыхъ обыкновенно поддинными (пбо крестьянство введено въ Малороссія только съ 1764 года 50, а до того времени всявой селянинъ могъ поддаваться любому пану на условіяхъ), - былъ самъ себъ господвномъ, не признаваль ничьего суда и готовь быль оружісы отражать самна полковникова, которымъ все слободы быле подведомственны только титулярно, а въ самомъ двле полковники судили только средній и низшій классь народа, распоряжались только козацкими землями и боллись затерать

ссору съ могущественныма и самовластными «содалами или доносить объ яхъ самоуправствахъ и взаимпыкъ схваткахъ Царю, будучи въ свою очередь, въ отношения къ своимъ подданнымъ, подчиненнымъ и мѣлкимъ сосѣдямъ, такими же, какъ и онв, деспотами, не желая вводить русской расправы въ свои земли и тѣмъ поддержать еще хоть на нѣкоторое время тѣнь прежней независимости, готовой изчезнуть навсегда иевозвратно.

Digitized by Google



•

.

.

## TJABA XVII.

Глубоква тоска овладіла снова Михайлонъ. Зловіщій сонъ, мучнышій его ночью, и подозрительныя слова двухъ незнакомцевъ, подслушанныя имъ накануні, возбудили въ немъ самыя мрачныя мысли и опасенія. Неуспокоенная твердою увіренностію совість представила ему цільній рядъ упрековъ, одинъ другаго горьче, и повергла его въ то безотрадное отчаяніе, которое въ молодомъ сердції лежнтъ о́ бокъ съ пыляями радостями и забывчивыми вос-. торгами.

111

Разбирая въ своемъ умъ ночныя грезы в толкуя ихъ подъ вліяніемъ раскаянія и тоски, онъ составняъ себѣ самов грознов пророчество о своей будущности, которая угратила на этотъ разъ для ого воображена тотъ опасный блоскъ, который привлекаетъ къ себѣ молодыхъ мечтателей, какъ огонь мотылька, и представалась ему туманнымъ моремъ, скрывающимъ острые камни подъ обманчивыма волнами, наполвоннымъ страшными чудовищами и готовымъ унести его на край снъта, межъ чуждые народы, откуда онъ уже никогда не возвратится на родпну.

Его душа, неприготовленная ни воспитаніемъ, пи обстоятельствами жизни къ неизмѣнному выполненію предпріятій и къ спокойной встрѣчѣ всѣхъ бъдствій и опасностей, вдругъ, при первомъ увѣрованія въ пророчество невзгоды, потеряла весь свой огонь, сдѣлалась боязаввою и не на-

Digitized by Google

ходила въ себе силы для поддержанія оснбевшей бодрости.

Что ждеть его теперь? Что это за тавнственные незнакомцы? Что значать этоть въщій сонъ? Что значать эти смутныя предчувствія, вознующія его душу? Уже зи въ самомъ дѣзѣ ему назначено погибнуть на чужбанѣ? Уже за пророчество огорченнаго отца исполнатся надъ нимъ въ полной мѣрѣ?

Склонясь надъ гривой своего коня и погруженный въ эти размышленія, Михайло тхалъ подлѣ Запорожца, не слыша веселаго его говора, которому много помогла вышитая имъ Дорошенкова чарка.

-Что это, братцы, мы тарабарымъ, а не запоемъ пѣсни, какъ подобаетъ храбрымъ зыцярямъ? говоризъ Запорожецъ:-Правда, у васъ на Гетманщинѣ всѣ козацкія пѣсни веремѣшались съ бабскими, такъ что не выберешъ, что и запѣть бы намъ вмѣстѣ. Развѣ про Изася Коновче́нка, которую такъ любитъ панъ Бардакъ. Ану, помогайте, хлопя́та. И онъ затанулъ своимъ громявмъ и мужественнымъ голосомъ, образовавшимся подъ вой степцаго вътра и ровъ валовъ Черцаго моря:

То не вихорь по Черконь-долият гуляе, Пе сизый орель астребовь ганле, Вдовнисико Коновисские на вороноль ного розъявляе, Мечень своимь акь бласкамка сле, Трёхь Татерь-лимарь зъ коней збилее. Тогда паблю булатну опускае, Козанамь лащарство спое выховляе, Безпечие по долних розътажае, Бусуржавовь на сизкь водобнае.

То безбожий бусурнаны тес зачували, Напилбто козака заразъ изманели, Больше ёму воля гуляти вопускали, Одъ табура козацького за́разъ отбивели, Гилеоль Божсили саранчено на козака налдтали, Шаблями, пистбляни смертиби ракы даровали, Тдако коля позыцького ве ибдивле.

То добрый вёнь до табура прибягае, По куревянъ гуляе, гострыня конытами зенле непае, Смутно ржучи, позака свого выклинае.

То позаки тое зачували, на долину избекоръблие постъявали, Бусурманбев одз тала козацького отбизали,



1

٠

-

Шабайни, валдлиани суходдугь копали, Шайско Конончёнку вогилу высынали, Вь сечи выйляй инистлй греча́ли, У сурёнки жалёбно выграна́ли, Сливу козацыку выхралали.

Полягля козацька полодецька голова, Лиъ одъ вътру на степу́ трана; Сляла не вире, не поляже, Лыца́рство козацьяе всякому роскаже.

Еще козаки не окончили пѣсип, какъвдругъ, на перекресткѣ дороги, пересѣкающей лѣсовъ, которымъ они ѣхали, мелькнули невдилекѣ передъ ними два всадника въ красныхъ жупанахъ и въ то жъ мгновеніе пропали за деревьями.

Путипкамъ нашимъ не трудно было узнать въ нихъ тъхъ самихъ незнакомцевъ, которыхъ встрътили они у пана Бардака, и Михайло такъ былъ пораженъ этимъ нечалинымъ явленіемъ, что не могъ выговорить ил слова п только испустилъ отрывистое воскляцаніе.

-Что за нечистая свла носить этихъ

иодей I сказаль Запорожень:—Вчера не хотым ночевать у пана Бардака, а теперь блука́ють по околпцамъ. Или имъ заморо́чило память, такъ что они сбились съ дороги, или они какіс-индубь ватажники? Однакожъ по ихъ наряду и ухваткамъ я вижу, что они не изъ Занорожья.

По когда Мпхайло сообщилъ ему свое наблюдение, Щербина призадумался и, послъ нъсколькихъ минутъ глубокаго размыиления, сказалъ только одно значительное налороссійское:

-<del>3</del>1...

Іютомъ помолчалъ еще немного и прибавплъ:

-Впрочемъ, панове-молодцы, все это пустяки. Пока Щербина съ вами, не бойтесь в самаго чорта. Стараго волка не такъ-то легко заманить въ съти. Поъдемъ лишь скоръе.

Чтобъ обмануть своихъ таниственныхъ

Digitized by GOOG

•

.

٠

.

•

:

---

Sold and a

преслёдователей, Запороженъ уклонныся нёсколько верстъ влёво отъ прямаго путе и до самаго вечера велъ своихъ спутниковъ глухами троппиками, една пробитыми конскимъ копытомъ, по дикимъ лёсамъ и байра́камъ, гдё они во всю дорогу не встрітели ни одного живаго существа.

Къ вечеру вытали они снова на тажајую дорогу, которая однакожъ шла не къ югозанаду, гдъ лежитъ Гадячъ, а прямо къ востоку, черезъ густой лъсъ, который простирается но течению Ворскалы верстъ на сто и на правой сторонъ ся назывался. тогда Барминыма лисома, а на лъвой Лошицкима борома.

Но не смотря на противоположность пути, козаки слѣдовали за своимъ вожатымъ съ полной увѣренностію, что онъ выведетъ ихъ на прямой путь, и скоро достигли береговъ одного изъ потоковъ Ворсклы, быстро стремящихся по западному склону длянной гряды возвышенностей, идущихъ съ сѣвера на югъ и дающихъ начало рѣкамъ-съ одной стороны: Сѣверному Донцу и Удамъ, а съ другой: Псёлу, Ворсклѣ, Мерлѣ, Орели и Самарѣ.

Этоть потокъ, укрытый холодною тёнью аревнихъ дубовъ, шумълъ глубоко въ темномъ своемъ жолобъ и дополнялъ угрюмую картину лъса, качавшаго тяжелыми вершинами подъ дыханіемъ вечерняго вътра. Крутые и высокіе берега его, покрытые оръшникомъ, не представляли никакой возможности къ переправъ, еслибъ не было черезъ него мосту, грубо сдълашнаго изъ сосновыхъ бревенъ.

Но едва только козаки достигля средины этого мосту, какъ-вдругъ услышали виерели и позади себя свистъ и въ одно мгновеніе ока были окружены множествомъ вооруженныхъ всадниковъ.

При багровонъ свётё заходящаго солща, пропиказшаго сквозь сустыя вётен деревъ, они примѣтили въ этой толит двухъ незнакомцевъ, въ красныхъ жуцанахъ, и первымъ ихъ движеніемъ было выхватить свои сабли в стать въ оборонительную позицію.



---Стой! не защищайся! кричаля ямъ изъ толпы:---Бросьте сабля и отдайтесь въ руки по доброй волѣ!

-Какъ! вскричалъ Шербниа:-Чтобъ Съчови́къ бросилъ саблю и отдался въ руки иервому встрѣчному гольтяпа́къ?... Чортъ нобери вании дунии, если мы не поднесемъ вамъ такого табаку, отъ котораго вы будете чихать и въ пе́клѣ! Руби ихъ, хлопци, нозапорожски!

Но прежде чёмъ онъ успёль скомандонать, козакъ Середа быль уже схваченъ сзади спльными руками, а Михайло риздъленъ отъ Запорожца нёсколькими всидииками.

Пе размышляя, на какой конецъ, Запороженъ сражался храбро, изъ одной охоты подраться, и отражалъ сыпавниеся на него удары съ удивительнымъ искусствомъ. Сердце его спокойно: онъ не чувствовалъ ни страху, ни злости; онъ забавлялся своею съчею.

Но по мъръ упорнаго его сопротивления,

ожосточевіе протвениковъ, желавшяхъ, повплимому, забрать ихъ живьемъ, — возрастало, и скоро онъ почувствовалъ на плечи своемъ горячую риву, которая тотчасъ ослабяла быстроту и силу его руки.

...

Щербина увидѣлъ тогда, что ему остаюсь уже недолго защищаться, и непріятиость быть взяту въ плѣнъ теперь только представилась его воображенію въ полной мърѣ. Вскрикнувъ съ досады на своо безспліе и схватя саблю въ обѣ руки, онъ принялся размахввать ею направо и налѣво; но безнолезною своей запальчивостью доставилъ только своимъ противникамъ случай себя обезоружить.

Между-тыхъ Михайло, котораго раскаяніе и тоска довели наконецъ до безумнаго отчаянья, встрётилъ эту неожиданную опасность съ нёкоторою радостью. Не слушая никакихъ предложеній и уб'яжденій о сдачѣ, онъ рубился съ совершеннымъ забвеніемъ о жязни и, казалось, рёшился не пробуждаться болёе отъ этого забвенія. Напрасны были всё усилія непріятелей схватить его.

8

Digitized by Google

••

•

•

121

Онъ былъ ужасенъ въ своемъ изступления, Запорожецъ вскрикнулъ и всплеснулъ руи его тяжкие удары, сопровождаемые ди-мани. Цълая толпа отъ ужаса попятилась кимъ крикомъ, были неотразимы. изадъ и на минуту осталась неподвижною.

Запороженъ, лишенный уже оружія, за- Внизу послышался глухой гуль паденія, быль о своемь положения, глядя на вз-копровождаемый протяжнымъ стоиомъ, и ступленнаго юношу, который въ грозномъ все сладось въ однообразный шумъ своемъ неистовствѣ, съ разъяренными взо-котока.

рами, съ дланнымъ мечомъ въ рукв, сверкающемъ какъ молнія, п окруженный одниъ | -- Проклятые антихристы | вскричаль итлою толпою попріятелей, скорти казался Пербина:-лучше бъ сатана забралъ встать могучных геціемъ этой шумной пропасти, васъ разомъ, чёмъ вы сгубили такого храбчтиъ существоиъ, подверженнымъ смерти. раго козака!... Что вы за люди или за

черти, и чего вы отъ насъ хотите?

Противники не могли окружить его совершенно, потому что онъ примыкалъ ты- - Узнаешь, отвечалъ грубо одинъ изъ ломъ къ периламъ мосту. Но эта самая за-прасныхъ жупановъ. щита обратилась въ причину его гибели. При сильномъ напоръ коня, который отъ И вся кавалькада двинулась впередъ, пополученнаго въ голову удара подался иёстнеъ свояхъ пленниковъ въ центре. вдругъ назадъ, перным лопнули, и Мп-HOTOK'S.

хайло, съ поднятой вверхъ саблею, по- Послѣ такой внезапной и страшной полеталь съ высоты мосту въ темную про-фибели Михайла, другія главивішія двипасть, на див которой шумвль быстрый ствующія лица этой исторія должны занинать насъ сильнее, чёмъ Запороженъ, тёмъ Колве, что онъ и самъ такъ мало заботит-

· 8.

ся о своей участи. И потому, оставя на изкоторое время нераспутанною загадку, что за люди овладъля нашими витязамя, мы возвратимся къ милой Катеринъ и ся ночтенной тетушкъ.

LJABA XVIII.

Не смотря на все усердіе тетушки Тетяны Ивановны и ся стараніе доставить мплой гость в въ своемъ дому все возможныя удовольствія, Катерина была такъ печальна, что даже не могла скрыть своей тоски отъ вовсе непроницательныхъ глазъ ся.

Тетушка Тетяна Ивановна яспугалась, увядя на другой день необычайную блъдность и распухшія отъ слезъ очи Катери-



•

•

ны, и показала столько нѣжнаго къ ней участія, что Катерина призналась ей откровенно въ причниѣ своей грусти.

---Эхъ, дитя мое! сказала тетушка Тотана Швановна, выслушавъ ся сердечную исповедь:--- наныа жъ и ты, о чемъ тосковать! Я думала-тамъ Богъ зпаеть вакія дёла случились, а она подняла плачъ, и за къмъ же? за какимъ нибудь сотниченкомъ! Да этакъ я не плакала, когда дочка протопопа Блакитного, лътъ тридцать тому назадъ, отбила у меня жениха-бунчуковаго товаряща! Ну такъ! есть за чъмъ убиваться! Да ты, моя перепелочко, лучше стань передъ вконами да перекрестись пять разъ, чтобъ Богъ развязалъ тебя съ нимъ. Відь ты, слава Богу, у насъ во всемъ полку \* чуть ли не первая невъста. Тебъ найдутся такіе дукачи, что посмотрёть любо. Охъ, детя мое і то-то молодой розумъ! И я поспѣщида за своего Степана Степановича, якъ ст козами на тори. Я дунала, что онъ полковникомъ будетъ, а онъ,--нарство сму небеские, вошечно это не его вина,-забольть и оставнить меня асаўляхою!

Постой лишь, Катя, я пріящу тебѣ женяха истакого: и богатаго, и чиновнаго, и челоитка поосаинстве, чѣмъ твой Михайло Чариьписико.

И, въ полной увъренности, что утънны Катерану своею пропозъдью, Тотяна Ивановна побъжала на кухию, чтобъ поощрить свояхъ кухарокъ къ большей дъятельности.

Катерина увидила, но уже поздо, свою ошпбку и ришилась терпиливо ждать возврата своего отця, чтобъ пэбавиться скорие отъ усердныхъ наставленій тетушки, которая безъ умыслу терзала ей душу своими увиреніями, что Михайло не сто́нтъ добраго слова. Однакожъ прошло еще два дия, а полковой судья не возвращался.

На четвертый депь Катерина просила Тетяну Ивановну отвезть ее въ Гамалбевскій монастырь; но Тетяна Ивановна, вброятно, желая продлить удовольствіе имбть у себя въ дом'я любимую свою племянницу, отклонила ся просьбу объщаніемъ послать нарочнаго для разузнанія, гдъ вменно на-

Digitized by Google

одится теперь судья, въ Ганалбевки, или ь Вороники.

Пока отыскала она между своими работиками человъка, способнаго въ этому важму носольству, пока снарядила и выпродила его въ путь, прошля еще одни сут-. А посолъ, видно, воспользовавшись имъ случаемъ, чтобъ навъстить всъхъ мът сватовъ, братьевъ и кумовьевъ, жинахъ въ Воронъжъ, замедлилъ около третъ ой и, воротась наконецъ пьяный, обълъ сквозь сонъ, лежа на своей повозкъ, орую конъ самъ, зная дорогу, привезъ хуторъ, что судън нътъ ни въ Гамалъъ, ни въ Воронъжъ.

оска Катерины была невыразния. Она сила свою тетушку тотчась отвезть ее Глуховъ. Но у Тетяны Изановны коищы и упряжь никогда не были въ таь состояния, чтобъ можно было вызвать а вздумается. Обыкновенно, если предмось путешестве въ ближнее село, приніе о почникъ повозки и сбрун давадня за три напередъ. Если жъ иногда тетушка Тетяна Ивановна предпринимала посътить какой-нибудь монастырей, то еще съ самаго начала восны нѣсколько искуснѣйшпхъ художниковъ, называвшихся какимп-инбудь Дорошамп, Казю́ками, Евтухи́ми и тому подобное, освобождалась отъ полевой работы и получали самыя строгія приказапія и точныя инструкція о снаряженіи ковчега и встяхъ его принадлежностей; и не раньше тетушка Тетяна Ивановна выступала. съ великимъ шумомъ, скрипѣніемъ и крикомъ, въ походъ, какъ черезъ два мѣсяца, а иногда и больше, послѣ своихъ приказаній и инструкцій.

127

Этотъ любезный обычай (замѣчу мимоходомъ) сохраннися и до нашихъ временъ у малороссійскихъ пановъ во всей своей патріархальной чистотъ и цълости.

Итакъ Катерина должна была еще на нъсколько дней отложить освобождение свое изъ плъну. Но одно непредвидънное обстоательство вдругъ доставило прежнее спокойствие засустившимся было уже около дренней плетеной брички неповоротливымъ



езвытайно глубокомысленнымъ художмъ-Дорошамъ, Казюкамъ и Евтухамъ, ковало тетушку Тетяну Ивановну и пою Катерину еще въ большую горесть.

ботникъ, посыланный для развъданія малтевку в въ Воронтакъ, проснувшись утой день и будучи призвавъ предъ ую Тетяну Изановну в выдранъ ею прану, объявнат, что онъ узналъ въ **Бжб. отъ сотеннаго ота́мана, что пол**судья отправился въ Гадячъ за Мичъ Чарнышенкомъ, а пана отамана ть уведомнть Катерину, чтобъ она лась у тетушки Тетяны Ивановны возвращенія. Потомъ, на распросы панія, прибазиль епіс, что панъ.ота́-TIOCALE OT CEOS EL TOTS NO ACHE наго съ взистиенъ въ хуторъ къ Те-Авановні; во тоть нарочный тоже 24 разсулыть заняться сперва свония : п. зашедши въ шинокъ, въ двухъ тъ отъ хутора Тетяны Ивановны, воваль такь тре дня; а когда накоынъ превсзенъ друганъ козаконъ до-) на вопросъ своего пана, извъстилъ ли онъ Тетлиу Ивановну? отвёчалъ «взвъствлъ». А потому панъ ота́манъ и не заботился уже объ этомъ до прибытія къ нему хуторскаго посланца.

120

-А меня тожъ сатана подвелъ на нскушеніе, продолжалъ вёрный посоль Тетяны Ивановны:---Бду взъ Воронёжа въ хуторъ; смотрю, какой-то человёкъ остановился парою воловъ около того шинку.... Можетъ, и твоя панская милость знаетъ его...

Выпь ты, бурла́ка! прервала его Тетяна Ивановва:—ты думаешь, проклятый пьяняца, что всякому такъ въ память всё шинки, какъ тебъ! Ну, что жъ ты съ тёмъ челов'ёкомъ?

-Такъ отъ же, я жъ кажу твоей милости, состановился человъкъ подлъ самаго таки шинка. Э, думаю я себъ, да это жъ знакомый; это, коли не брешуть мои очи, чумакъ Потъілиця! Здоровъ!-«Здоровъ»! Слово за слово, и пошли въ шинокъ. Ну, думалось же сперва, щобъ по одной, да й годи; а послъ такъ наклюкались, що вже



.

•

BE SHAID, SK'S H HA BOS'S SBALEDCA.

Тетяна Ивановна такъ была довольна лестною довъренностью ролковаго судья, что витесто наказанія за пьянство, поднесла своему послу чарку перчаковки, которая для него на похмълье была пріятнъе всего на свътъ.

--Эхъ, па́не ты наша мелосердная! восклекнулъ обрадованный посолъ:---нътъ во всемъ свътъ такой панін, якъ у насъ!

-Была бъ я еще не такою, сказала Тетяна Ивановна, тяжко вздохнувши:-когдабъ мой Степанъ Степановичъ не умеръ съ чиновъ только сотеннаго осаула. Что жъ дълать? Богу угодно было воложить предълъ, его же не прейдеша! Ну, ступай же себъ, Архи́пъ, да смотра, впередъ не пьянствуй, а-то, ей Богу, сама такъ полата́ю тебъ канчукомъ спину, що и не стамищься!

-- Да из, пани, говориль, уходя, Архись: де вже видано, щобъ я да пьянствовавъ? Ввечеру того же дня явилась къ Тетянѣ Ивановнѣ какая-то старуха, покрытая вся чернымъ плащомъ, такъ что нельзя было разсмотрѣть ея лица; по одному только сгорбленному стану и дрожащему голосу можно было видѣть, что она старуха. Тетяна Ивановна сперва немного испугалась, когда она попросила ее въ особую комнату, гдѣ бы никого не было, но ободрясь и увлекаемая любопытствомъ, согласилась на ея просьбу.

Около часу проснятля онт запершись въ пустой комнатъ, и когда вышли, лицо Тетяны Ивановны сіяло радостью, а старуха тотъ же часъ скрылась.

-Вотъ, Катя, какъ Богъ вногда посызаетъ радость бёднымъ спротамъ и скорбящимъ душамъ! сказала она своей гостьё, оглядтвинесь вокругъ съ таниственнымъ вадонъ:-Знаешь, что это за баба у меня была? Это волошка-цыганка, ворожея преискусная, которой извёстно все, гдё что творится на свётё. Она миз сказала, что мой двоюродный братъ, который ограбилъ



меня бедную вдову, лежить нездоровь и черезь див недвля, -- только уже, Катя, ты этого никому не говори, - и черезъ двѣ недаля умреть непреманно, а все сго пмание достанстся по насыздству мив. Тогда-то мы себя покажемъ передъ этими чиновныма людьма, которые теперь не хочутъ и глядъть на бъдную полковую асаблиху! По постой, еще не не, милая моя перенслочко. У меня есть теперь про запасъ такая цаца, которая забавить тебя лучше всякой куклы, в ты станешь смбяться и прыгать, какъ дикая козка! Слушай только. Я вежу, что это ворожка знающая, да и думаю себь: дамъ уже ой лешній пятакъ, да пусть заворожить, какой будеть женихъ для моей перепелочка? Что жъ бы ты думала, Катя? кто бъ могъ и ожидать? Заворожила и говорить, какъ съ книжки читаетъ: «Завтра передъ вечеромъ прівдеть женнахъ богатый, дородный, сановитый». А я не утерпъла таки да и говорю: А чиномъ, говорю, какъ высокъ?-А ова в говоритъ,-ей Богу жъ правда! – такъ таки и говорить: «А ченомъ, говоретъ, выше полковника». Вотъ тебъ и на! подумала я, (признаюсь

тебѣ): тетушка сотенная асаульша, а пломянница...

Но тутъ она остановилась. Катерина побланила вдругъ и опустилась безъ чувствъ къ исй на руки.

-Боже мой! длтя мос, Катя! кричала испугавшись Тетяна Швановна;-Что это съ тобою сделалось, моя перенелочно?

Но видя, что ся крпки не пробуждають Катерины, положила се на постель, а сама отправилась искать скланочки со спиртомъ.

-Вотъ что значитъ старинное правило, говорила она, давая ей нюхать спиртъ:все черезъ мъру худо. На что дъвчонкъ такого знатнаго жениха! Она съ ума сойдетъ пока успъетъ обятичаться. Я, слава Богу, не ся была, когда выходила замужъ,мит было лътъ подъ тридцать, да и тутъ не слишкомъ знатной особы дождалась въ жениха; а-то дитяти только семьнадцатый годъ, а женихъ хотъ для гетманской дочки!



-

•

На всё усердныя убъжденія Тетяны Ивановны, которыя она двала своей племянняце. — не предаваться слишкомъ большой радости (добрая женщина въ самомъ деле боялась, чтобъ девушка не помениалась до свадьбы), Катерина отвечала ненарушимымъ молчаніемъ и объявила, что она чувствуетъ себя нездоровою и хотела бъ быть одна.

-Боже тебя сохрани, Ката! возразны Тетяца Ивановца: --какъ можно оставаться тебѣ одной? Я худо бъ уважала санъ твоего батношки и мало любила бы тебя, еслибъ оставила тебя одну въ такомъ расноложения. Успокойся, забудъ навремя о своемъ женихъ. Не чувствуещь ли ты жару въ головъ? Я приложу тобъ къ вискамъ льду.

Катерина, отклоня съ трудомъ это предложеніе, рѣшилась въ молчаніи сносить поумолкающій говоръ радостной Тетяны Ивановны и чрезъ иѣсколько минутъ, зажиуря глаза, притворилась крѣнко уснувшею. -Слава Богу! сказала тогда усердная. Тетяна Ивановца:-Это ее успоковть.

И отправнлась дёлать распоряженія къ принятію объщаннаго ворожкой гостя.

На другой день Катерина не выходила изъ своей спальни и говорила, что очень больна. Тетушка была неутъщиа.

Передъ вечеромъ дъйствительно явизся объщанный женихъ, на дорогомъ конъ, въ испиномъ нарядъ, въ сопровождения двухъ слугъ, изъ которыхъ одниъ былъ одътъ нозапорожски.

Тетушка Тетяна Ивановна приняла его съ подобающими почестями.

--- Не хочу я его видёть, отв'язла Ка-терина, отворотясь къ ствит.

-Какъ, дура! вскричала тетушка, вы-

Digitized by Google

1

l l

1

•

ходя изъ себя:—Какъ ты не хочешь его видъть? Да знаешь ли ты, сумасшедшая, кто твой женихъ? Это первый на всю Гетма́нщину богачъ Крыжановскій, котораго Царь пожаловалъ Бригадиромъ!

-- Пропади онъ со своимъ богатствомъ и чинами! сказала Катерина:--Я не хочу его видъть! Я умру отъ одного его изглада!

-Боже мой! отчаянно вскрикнула Тетяна Ивановна:-она въ самомъ дѣлѣ помѣшалась! О, глупая жъ я голова! Зачѣмъ было не приложить ей льду къ вискамъ!

State of the second second

При всей однакожъ своей горести, Тетяна Ивановна собрајась кое-какъ съ дукомъ и, воротясь къ гостю, старалась занять его пріятною бестадою, распрашивая у него про его знакомства и сношенія съ петербургскими вельможами и разсказывая ему въ замъну разныя старинныя преданія о блескъ гетманскихъ дворовъ и о роскоши прежинхъ малороссійскихъ богачей. А можду-тъмъ она обдунывала, какъ помочь своему горю в за какою бабкою послать для скораго изл'ёченія Катераны отъ сумасшествія. Крыжановскому жъ объявила, что племянница ея немного нездорова, но что къ завтрешнему дню она над'ётся доставить ей честь вид'ёть знаменитаго гостя.

--Этакіе припадки, знаете, бывають съ дъвушками до замужества, прибавила она съ особеннаго рода улыбкою:- Я сама когда была въ дъвушкахъ, то, бывало, Богъ знаетъ съ чего, вдругъ поблъднѣешь; какое-то томленіе въ груди, жаръ какой-то и вътстѣ дрожь. А какъ вышла замужъ, всс, слава Богу, благополучно миновалось.

Крыжановскій усмёхнулся на эту простодушную откровенность и началь разсказывать ей о томъ, какъ онъ познакомплся съ полковымъ судьею, котораго уважалъ, говоритъ онъ, съ давнихъ временъ за славные подвиги его дёда, —какъ бывалъ онъ у него въ домѣ, какъ его радушно пранимали, какъ судья увѣрялъ его въ своей дружо́ѣ

9.

Digitized by Google

136



4

.

.

и заставляль Катерину потчивать гостя вль своихъ рукъ.

Тотушка Тетяна Ивановна слушала всо это съ исликимъ удовольствісмъ и воображала, какую услугу оказала бъ она судьт, еслябъ но выпустила изъ рукъ этого «женишка» и обятичала молодыхъ! а свадьбу сънграли бъ, думала она, по прітадъ самаго судьи.

Па другой день въ компать Катерины, какъ бы волшействомъ какимъ, явились зеркала, составлявшия въ тъ времена, въ Малороссии, предметъ роскопци; на столъ лежали разные подарки дорогой цъцы, полъ устланъ былъ драгоцъннымъ ковромъ, окна уставлены цвътами въ расписанныхъ богато вазонахъ.

-Вадишь, моя ты перепелочко! видишь, мое ты дитя родное! кричала вит себя отъ радости Тетяна Изановна:---все это женихъ для тебя велтлъ примезть изъ Гадача! Да ты будешь царищею за инжъ! Смотри, кажія серги, какія кольца на столт! Но Катеринѣ всё эти драгоцённости казались напитановлян смертоноснымъ ядомъ. Она боялась прикоснуться къ нимъ, боялась даже глядѣть на нихъ, чтобъ нечистыя чары Крыжановскаго не отуманили ей разсудка. Она вспомпила разсказы о томъ, что никакая женщина не можетъ противиться его исканіямъ и съ ужасомъ прижалась къ стѣнкѣ своей кровати. А чтобъ отвязаться какъ-нибудь отъ неугомонной тетуники, притворилась опасно больною.

Крыжановскій, освѣдомясь объ этомъ, казался сильно встревоженнымъ, по въ самомъ дѣлѣ опъ понималъ недугъ Катерины совершенно иначе, чѣмъ хлопотливая тетушка

Это подтверднось тёмъ, что, когда Тетяпа Ивановна отлучплась на нѣсколько минутъ въ кухню, онъ безъ церемонія вошелъ въ спальщо Катерпны п, подзйдя къ ея постели, сказалъ ей рѣнштельнымъ голосомъ: ないためのないないないないないので、ないので、



•

-Слушай, мплая Катя! Я знаю твон капризы, знаю также и то, что отепь твой никогда бъ не согласнися по доброй воль выдать тебя за меня замужъ. Но я умъю • обуздывать непокорныхъ мнѣ такъ же ловко, какъ мой возница коня. То, что я тебъ скажу теперь, есть истица. Другихъ женшанъ я губалъ для одного только удовольствія, а теби я люблю, съ тобой я обвѣнчаюсь. Значить, съ этой стороны ты можешь быть сповойна. А чтобъ уменьшать твое отвращение ко миз и прибавить охоты готовяться къ венцу, объявляю тебя, что твоей куклы-Михайла нэть уже на свать, а отець твой вь мовхъ рукахъ, подъ карауломъ въ Гадячѣ. Его обвиняютъ въ убійстве Михайла, хотя конечно Михайлу твоему назначено пасть отъ другихъ рукъ. Какъ бы то не было, но если ты хочешь спасти своего отца отъ суда и отвъта, это въ твоей волв. Даю тебъ этотъ день на размышление. Завтра мы что-небудь енее предунаемъ. Но знай, что некто не спасеть тебя отъ монхъ преслъдований. Пріятеля твоего отна станутъ монын пріятелями. и гдъ ты будешь надъяться найти

убъжнице, найдешь только западню.

Съ этакъ словокъ онъ повершулся и быстро вышелъ.

Digitized by Google



.

•

## ГЈАВА XIX.

Катерина изсколько минуть осталась ненодвижна на своей постели. Отъ страху оча едва помнила, что говориль ей Крыжановскій. Но когда присутствіе духа къ ней возвратилось и она увидёла всю великость своего несчастья, когда вообразила опасность своего отца и свою собственную, стремленію спасти его и себя было первымъ ся чувствомъ, и всябдъ за тёмъ блоснулъ ей лучъ належды, которая рёдко оставляетъ человёка.

Она съ нетерптинемъ ожидала ночя и, когла увтрилась, что все въ домъ уснуло, тихонько истала со своей постели, одълась наскоро при мъсяцъ, который наполнялъ всю ся спальню млечнымъ ламнаднымъ скътомъ, оправилась и, если върпть преданию, — выходя изъ компаты, не могла утериъть, чтобъ не изглянуть въ большое иолированное зеркадо.

Знаю напередъ, какъ мий достанотся отъ монъъ пріятельницъ за эту послідную эразу, предвижу грозу ужасную и отвічаю заблаговременно: — Милостивыя государыни і не смію защищать справедливости этого преданія, не смію заглядывать въ тъйные уголки вашего ніжного сердца; но слыхалъ я не разъ отъ тіхъ, которыю больше моего терлись межъ вашинъ такъ называемынъ прекраснымъ поломъ, что хорошенькая женщина не можетъ забыть свояхъ прелестей в въ самыя сворбныя минуты своей жизня, что даже стия надъ могной мужа или маるのない、「ない」のない、「ない」のない、「ない」のない、「ない」のない、「ない」のない、「ない」のない、「ない」のない、「ない」のない、「ない」のない、「ない」のない、「ない」のない、「ない」のない、



.

.

тери и ломая въ отчалийи руки, она на неглижируетъ своею «интересною» позою и, носреди слезъ, стоповъ и воплей, на забываетъ о красотъ своихъ изящныхъ ручекъ и розовыхъ нальчиковъ. Какъ бы то ни было, но что Катерина взглянула въ зеркало, въ этомъ предание увъряетъ насъ ноложительно и прибавляетъ еще, что и она зеркаломъ и зеркало ею остались довольны.

Тихо, неслышными шагами, выныя она въ садъ и ситиныя къ задней калиткъ, чтобъ уйти чрезъ нее въ поле.

Но едва только къ ней приблизилась, какъ услышала чьо-то храпънье. Тогда, асматриваясь пристальнъе, она примътила скрытаго въ тъщи ограды козака, который спалъ сидя и прислопясь спиной къ калиткъ. Голова его склонилась на грудь, правая рука опиралась на карабинъ.

--Это часовой Крыжановскаго, подумала со страхомъ Катерина и спѣшила удалиться. Она подходила еще къ нъсколькамъ выходамъ, по всъ они была кръпко заперты или охраняемы карауломъ.

Что дёлать въ такомъ случаё? Воротиться въ домъ й ожидать, какъ жертва, рёшенія своей участи отъ этого чудовища?

- Нѣтъ! сказала она мысленно :- скорѣй обниметъ меня смерть, чѣмъ ты! Чего мнѣ жаль оставлять съ жизнію? Михайла нѣтъ!

Но ни одна слеза не выкатилась еще у нея изъ глазъ после вести о его смертя. Уверенность въ несчастия какъ-будто оглушила ся чувства. Она понимала свое горе однимъ умомъ.

-А отецъ? думала она, приближаясь къ пруду черезъ дворъ, которому границею служила съ одной стороны, вмѣсто всякой ограды, вода: – А что жъ отецъ? Лучше

Digitized by Google



ему видёть свою дочку въ могилѣ, чѣмъ во власти жида, колдуна, грѣшника нераскалинаго!

146

Съ этвиъ словомъ она хотъла броситься въ воду, по глаза ся вдругъ остановились на додът, которая стояла у берега. Катерина въ другое время шикогда не согласилась бы витриться и самому опытному гребцу, но въ эту минуту отчаянія она безъ всякой робости прыгнула въ додку, схватила весло и, сильно упернин имъ въ берегъ, оттолкнуда додку на воду.

Она почувствовала необычайную радость, когда увидбла, что этоть ненавистный для нея берегь, съ усердною тетушкою, ужаснымъ Крыжановскимъ и его сиящимъ сторожемъ, удаляется отъ нея какъ бы какимъ волнебствомъ.

По страхъ овладълъ ею сиова, когда лодка, отплывъ далеко отъ берега сплою первыго толчка, остановилась неподвижно на тяхомъ зеркалъ воды, въ которомъ расовался опроквнутый хуторъ съ высокими трубами и деровьями. Она не умъла пра-

Послѣ пѣсколькихъ минутъ остолбенѣнія, Катерина рѣшилась однакожъ попробовать употребить это непонятное для нея орудіе. Баково жъ было ея смущеніе, когда лодка отъ движенія восла поворотилась носомъ къ непріязненному для нея берегу! Со страху гребнула она въ другой разъ, - лодка поворотилась онять и стала въ щежнемъ положенін.

- Падо попробовать гресть еще съ другой стороны, подумала Катерини, всё таки не теряя присутствия духа.

Попробовала. — лодка подвинулась впередъ, но при другомъ движения весла снова начала поворачивать къ хутору. Безъ умыслу Катерина перенесла въ испугѣ весло на другую сторону, и радость ся была неописания, когда она нетолько отворотала лодку отъ ужаснаго для нея берога, а еще нодванула ее я впередъ.



•

Тогда, постигнувъ механизмъ этой работы, она принялась усердно гресть то съ правой, то съ лъвой стороны, в хотя это было не по правиламъ рыбачьей навигація, однакожъ для нея казалось на этотъ разъ искусствомъ волшебнымъ. Она почти не върпла сама себъ, чтобъ это благодътельное движеніе, по непріязненной для нея дотолѣ стихія, происходило отъ ея онзической силы, а не отъ какого-инбудь непостижимаго вліянія силы верховной.

148

И какъ божественна казалась тогда сй ночь! какъ хороши надводные вишиевые сады, облатые бълымъ цевтомъ и повторенные въ водъ! какъ живителенъ воздухъ въ удалении отъ этихъ ужасныхъ людей, которые такъ равводушно ее мучили!

Прудъ, мянуя хуторъ, поворачнаяъ узкимъ зализомъ вправо и выходнаъ въ открытое поле, на противоположномъ краю котораго видиълесь сады и церкви вороиъжския. Катерина направила туда свою лодку, но една только обогнула кустъ водянаго верболозу, какъ лодка са столкнулась . . .

съ другою, въ которой сидѣлъ старый рыбалка Тетяны Ивановны Прохоръ Божко.

149

Катерина чуть не вскрикнула отъ страху, видя всъ свои подввги вдругъ уничтоженными этою встръчею; но страхъ самаго Божка не уступалъ ед пспугу.

Старикъ съ ужасомъ положные свое весло и, крестясь большимъ крестомъ, противъ которато не устоялъ бы и самъ Антихристъ, говорныть дрожащимъ голосомъ одно: Господи... Господи/ и больше ничего.

Божко нісколько разъ видаль Катерину прежде и даже говориль съ нею; но ея небрежный нарядь, распустившіеся по плечамъ волосы, поразительная красота, увеличенная світомъ місяця в душевнымъ волненіемъ, а боліе всего странная встріча въ полночь, на водѣ, превратили Катерину для суевѣрнаго его воображенія—въ одну изъ водяныхъ богинь, про которыхъ въ народѣ ходитъ множество легендъ.

Непонятно, почему въ минуты опасности



•

въ самыхъ тупыхъ умахъ авляется иногда удивительная смътливость и въ самыхъ робкихъ сердцахъ необыкновенное присутствіе духа, которов послѣ тому жъ самому чоловъку кажется дъйствіемъ сверхъестественнымъ. Катерина угадала причину испуга Прохора Божка́ и на его вопросъ «кто ты»? огвѣчала важнымъ голосомъ:

ゴンび

-- Шмя мос: *Пеоныя*. Я стерегу рыбъ, которыя тенерь веселятся, и наказываю тъхъ, кто осмъликается безноконть ихъ даже и въ приздинки <sup>41</sup>!

--- О, помилуй і не губи меня гръшнаго! вскричаль Прохоръ Божко, сложа на груди руки.

Разминувшись такъ счастливо съ Божкомъ, Катерина достигаетъ борега. Туть усталость заставила се отдохнуть изсколько минутъ, хотя теперь каждое мгновение было. Для нея дорого.

Опасаясь погови, она рёшнлась. нати къ Воронтжу глухимъ полемъ, не боясь встретиться съ дикими звёрями, ибо послт жестокосердія людскаго дикіе звёри потеряли. для нея свое значеніе.

Путь ея быль затруднителень. Она принуждена была во многихъ мъстахъ спускаться въ байраки и нодыматься вверхъ по крутому берогу, продираться сквозь густью чагарияки и вногда переходить въ бродъ холодные ручьи. Наконенъ, послѣ долгихъ усвлій, она достигла Воронѣжа.

Небо начинало уже багровѣть на востоъѣ, когда она подошла къ воротамъ вороиѣжской крѣпости. Тутъ караульный козакъ, вида ея странныя движенія, блуждающія очи и изорванное терновниками платье, остановилъ ее вопросомъ: кто она и зачѣмъ въ такое время входатъ въ крѣпость?

Катерина сжала передъ нимъ свои бъ-

10 Digitized by Google 「「ない」」の目前にないので、「「ない」」の「ない」のないである。



152

лыя руки и умоляющимъ голосомъ сказала:

--- На что тебѣ мое вмя? Взгляни только на меня: я несчастная. Пропусти меня въ крѣпость. Дикіе звѣри меня но остановили; неумели ты будещь жесточе ихъ?

Пораженный воодушовлонной мольбою Катерины и непреодолимой силою ся взоровъ, козакъ не нашелся, что ей сказать, и она скользнула мимо него, какъ тёнь-

Читатель конечно уже догадался, куда направляла Катерина торопливые шаги свои. Она не знала върнъйшаго пріятеля отцу своему, какъ сотникъ Чарньштъ. Она не сомитвалась, что онъ не пожальетъ пожертвовать встиъ своимъ нитвніемъ для спасен'я друга, и, не зная вовсе положенія дълъ его, спъциля сообщить ему печальное извістіе.

Ее очень удпения безпорядокъ в разореніе, въ какихъ нашла она его жилище. Ворота были отворены попрежнему; на дворѣ валялось еще нѣсколько стульевъ в столовъ; домъ, до половины уничтоженный пожаромъ, стоялъ печальною развалиной.

 $15\overline{3}$ 

Не смотря на раннее утро, она застала сотника Чарныша уже на ногахъ, пбо со времени несчастнаго произшествія, повредившаго его разсудокъ, день и почь потеряли для него свое значение. Онъ иногда въ полночь ходилъ по двору въ сопровожденія Семена ключника и искаль по всьмъ угламъ Михайла, вногда днемъ садился за свои лётописи и вельлъ зажигать свёчи, говоря, что ему темно, п только тогда приходилъ немного къ памяти, когда ключнику Сомону удавалось привлечь его внинание какою-нибудь историческою пёснею, напъваемою упыло подъ звонъ бандуры. Но состояние души стараго сотника было еще мучительние въ подобныя минуты, вбо онъ чувствоваль тогда вполна свое несчастіе.

Когда Катерина вошла въ извёстную читателю *непланскую* свётлицу, которая, стараціями Сомона ключника, опять приияла почти вполит свой прожній видъ, сот-

10.

Digitized by Google

никъ Чарнышъ стоялъ передъ портретонъ Богдана Хмельницкаго и, наклоня випэъ голову, говорилъ что-то самъ съ собою. У ногъ его, растянувшись на голомъ полу, спалъ Семенъ ключникъ. Катерина застала только на окончаніе Чарнышева разсужденія.

-Что жъ? говорилъ онъ:-Я отецъ, я на то отецъ. Слово мое есть слово кары Божіей.... Во всемъ роду Чарнышей накто не сдёлаль такого страшнаго, какъ онъ, гртха. Что ты на это скажещь мит, старый Хмельницкій, гетманъ запорожскій, батько возацкій? Что ты на это міть скажешь?-А ты кто? сказаль онъ, обращаясь къ другому портрету:-кто ты, что сызещь смотрать такъ важно на сотника Чарныша? Гетманъ Дорошенко.-Не сверкай однакожъ такъ странино очами! Что? развѣ я неспреведляво его проклялъ? Прочь изъ моей свётлицы! Ты быль сперва великамъ готманомъ, сперва ты чортъ знаетъ какъ надрывался за Укранну, а потомъ кто терзаль се за то, что она тебя не послушалась? Пе хмурься такъ! не смотри на MCHA TAKEMU ALBUMAIMM O'JAMA ! COMONTA BAI-

веди его изъ свётлицы: онъ отналъ у мена Михайла.

Ключникъ Семенъ тотчасъ поднялся и, бормоча свою всегдашнее помяни, Господи, царя Дивида, снялъ со стёны портретъ и понесъ въ другую комнату. Сотипкъ Чарнышъ молча провожалъ его глазами и только теперь замѣтилъ Катерину, которая столла у двереа, устромя на него удивленный взоръ. Виѣсто обыкновеннаго примѣтствія вля вопроса, онъ встрѣтилъ ее стихомъ изъ Пѣсни Пѣсной, царя Соломона:

- Кто сія восходящая отъ пустыни, яко стебло дыма, кадящее смерну и лівань?

-Видно. я очень несчастив, отвъчала бъдная дъзушва:-вогла върнъйшій другъ моего отща не узнаётъ своей Катерины?

-А, Катерины? сказалъ сотникъ Чарнышъ:-такъ это Катерина, это turtur mea carissima !

И обняль ее съ такимъ усердіемъ, какъ родную дочь.



.

•

Катерина, видя сотника Чарныша въ бреду, не знала, пужно ли ей открывать ему причину своего посъщения? Но когда онъ, лаская ее, воротплся, казалось, къ разсудку, она пересказала ему наскоро всъ свои бъдствия, умолчавъ только о смерти Михайла.

Сотникъ Чарнышъ закипълъ гнёвомъ, узнавши о заключение судье въ тюрму.

-Какъ! вскричаль онъ:-Неужели жиды в Лахи опать на Укравнъ? Такъ ты, батько Хмельницкій, воевалъ цѣлыхъ десять лѣтъ даромъ? Неужели проклятая Упія пришла къ намъ снова за Наливайками, Павлюками и Остряницами? Гей, Семенъ! братъ мой родной! дай миѣ коня такого, чтобъ летѣлъ черезъ лѣса и горы! дай миѣ ту самую саблю, которою воевалъ предокъ мой Павло́ Чариьнитъ подъ Збаражемъ! Я не потерплю, чтобъ киды держали на откупѣ православныя церкви! Я не потерплю, чтобъ нечестивые ксензы ѣздпли изъ села въ село на священнякахъ православныхъ! Я не потерплю, чтобъ кровокадные звёри Ляхи карили насъ въ мёдныхъ быкахъ и варили въ котлахъ дътей козацкихъ! Сёдлай, Семенъ, мнъ коня, быстраго, какъ вътеръ, и горячаго, какъ огонь...

Свамяй собъ буланого, нень воронего. Гей, выражень вражнах Алховь, готь що до одного!

И потомъ, увлекшись песнею, сотникъ Чарнышъ забылъ о Катерине и въ какомъто бреду продолжалъ:

Ой якъ стасне нозакъ Нечай новя острогани, За нимъ Ляхбеъ сорокъ тысячъ зъ години шаблания

Повернувся нозакъ Нечай водъ бряны до бряны, А поставият вражить Алховъ у чотыри лавы.

Ой якь возьне козакъ Нечай одъ башты до башты, И ставь Алховь, вражкать сыябаь, якъ слопания класти.

Повернувся козакъ Нечій на правес плече, А вже зъ Ляшковъ, вражихъ сыновъ, кровъ ръчка́ни тече.

Повериунся козакъ Печьй на леную руку, По выскочить Почьбяъ кояв язъ лацичого трупу! おうちのあるで、そうにもうなないないないであったので、「いったい」のないないで、おおもちをないないないないないであったのであって



---Милый мой дядюшка! сказала со слезами Катерина, схвативши его за руку:--туть не объ Ляхахъ дѣло идетъ.

-А о чемъ же? спросилъ Чарнышъ.

-Отецъ мой, полковой глуховской судья, взять Крыжановскимъ въ темницу, отецъ мой Животовский, другя сотника Чарныша.

- Другъ? сказалъ, отступая назадъ, сотникъ Чарныштъ:-Развъ теперь есть на свътъ друзья, когда дъти покидаютъ родныхъ отцовъ?

-Дъти отновъ родимихъ покидаютъ, повторилъ вздохнувши ключникъ Семенъ, сидя какъ привидъне въ темномъ углу, на кипъ кингъ :-- О Господи / номяни царя Давида/

Песчаствая Катерина, видя, что и посладняя ся надежда разрушилась, предоставила судьбу своего отца воль Божіей, а сама думала только о спасеніи собя отъ Крыжановскаго. Оставя молча Чарныша и его ключника и пробѣгая быстро улицы Воронѣжа, она съ безпокойствомъ огяядывялась во всѣ стороны, не бѣгутъ ли по слѣдамъ ея посланцы Крыжановскаго.

За Воронѣжемъ, по маковской дорогѣ, тотчасъ начинаются березовыя рощп, называемыя левадами. Чѣмъ дальше отъ Воронѣжа, эти веселыя в свѣтлыя рощи дѣлаются суровѣе, омрачаясь дубами и соснамя, в наконецъ переходятъ въ безпрерывную цѣпь лѣсовъ, простирающихся па далекое пространство в дѣлающихся въ иныхъ мѣстахъ истинно дремучими борамп. Туда, черезъ эти свѣтлыя лева́ды, бѣжала Катерица.

-Если уже такова моя несчастная доля, думала она:---что ин отъ кого я не могу надъяться на помощи, ин защиты, то да будотъ надо мною воля Божія! Пойду въ эти непроходимые лъса; пусть лучше достанусь въ пищу волкамъ в медвъдямъ, чъмъ гиуспому жиду Крыжановскому.

• :

• •

.

.



И въ этомъ мёстё мы ее оставляемъ, подъ защитою дикихъ лёсовъ, тёмъ болёе, что намъ пора уже узнать, что сдълалось съ весельчакомъ Щербиною и его молчаливымъ спутникомъ.

## **HPHN** B **J** A H I A

IPIJO X BIIA.



1

•

•

## UPUNGYANIA U UPULIOREHIA.

34. «По случаю путешествія Императрицы Елисаветы Петровны въ 1744 году въ Кіевъ чрезъ Глуховъ, Кролевецъ, Батуринъ, Нъжинъ и Козелецъ, дорога на семъ трактв отъ границъ великороссійскихъ была разширена, мосты отдъланы прочною работою и воставлены раскрашенныя версты».

(Ilcr. Mas. Poccis, Banm. Kamenenazo, t. III, crp. 210).

«Малороссійскій генераль - губернаторь графъ Румянцовъ-Задунайскій приказаль въ 1778 году разитрить всть дороги въ Малороссія на восемь сажень, усадить деревьями и водалать прочные мосты и гати».

(Тамъ же, примъчание 202.)

Digitized by Google

35. О словъ голштинцы см. часть 1, примъчание 8.

•

.

.

• •

.

· ·

•.



36. Спичка въ ность значитъ еще-особенное искусство въ жикомъ-инбудь ремеслъ или наукъ, талантъ; в кручокъ у ность или карлючка въ ность значитъ-зианіе колдовства.

37. Почтенный авторъ Исторіи Повороссійскаго Края г. Скальковскій, въ новомъ своемъ трудъ, достойномъ благодарности всякаго Малороссіянниа, Исторіи Повой Сими, ния Посльдилго Коша Запорожскаго, сообщилъ публикъ между многими интересными документами любопытные отрывки изъ разсказовъ Запорожца Коржа <sup>\*</sup>, положенные на бумагу преосвященнымъ Гавріиломъ, архіепископомъ скатеринослявскимъ; и вакъ эти отрывки пролизаютъ новый свътъ ва ту зпоху, которой касается мов книга, то, дунаю, не

• Они сперта были ванечатаны въ Ж. М. Н. П. (1838 и 1839) и не всъ вощам въ Шсторио Иссой Соми. Такъ наприятръ не опазалось въ вей прекраснытъ нодробностей объ устройстив иуреней (см. адъсь нимя. 51.) Другіе въ разсказы Коржа явились въ И. Н. С. съ значительными и иногочислевными переяънами, пронускани и иставкави, которыхъ причина г. Цзаятеленъ, на сожълзино, ве объесисна, и потону им не завенъ, на сожълзино, ве объесисна, и потону им не завенъ, на сожълзино, ве объесисна, и потону им не завенъ, на сожълзино, ве объесисна и потону им не завенъ, на сокъзвана, который понзицевъ нъ Ж. М. Н. Ш., или тотъ, который предложавъ въ друронъ явда въ М. М. С. худо сдвляю, если поизщу эдесь изкоторые взъ нихъ.

О прозвищать. «Козаки запорожские, и «особлино Свчовики, по вольности заворож-«скаго духа и веселости характера, имъли «такую привычку къ насмъшкамъ, что отъ «эсякаго и малъйшаго случая, поступка, по-«кодки пли калъцтва ненедленно давали ко-«заку прозвеще, которое уже навсегда н «оставалось при немъ. Кто отъ неосторожно-«сти спа́литъ куръ́нь или зимовни́къ, того «называють Пальёмь; кто готовить вищу «или раскладываеть огонь преимущественно «надъ водою, тому дають имя Палиеоды. Кто «ходить согнувшись оть природы пли при-«вычки, тоть Горбачь; a если кто тощь, «бладень и высокь, тоть Гнийда. Если ито, «противъ обычая запорожскаго, не любитъ «тете́ри или маналыги, главизйшихъ ястяъ «козачества, и варить себь оть роскоши ка-«шу, того зовуть Кашкою нам Кашоваромь. «Козака очень малаго росту для смъху на-«зывали Махина, а большаго росту Малю-«тою. Если кто, несмотря на проворство, «приличное бравому козаку, скользилъ и па-«даль, тоть назывался Слизький; неунлюжихъ «звали Черепахою, шалуновъ Селтыми, лъ-«инвыхъ Добрал-воля, иссившихъ бороду Ка-

Digitized by Google

.

٠

•

«санами, т. е. Великороссіянами. Отъ такихъ «случаевъ и мой родной отецъ (это говоритъ «запорожецъ Коржъ), котораго настоящая фа-«милія была Жада́нъ, прозванъ былъ Тара-«номь, то есть круганив шестояв, которынь «козаки били конопляное насло. Паконенъ «скажу о тонъ, какъ я волучилъ названіе «Коржа. Съ молодыхъ лътъ я былъ очень и «ръзвъ и проворенъ. Однажды ъдучи изъ «Повыхъ Койда́къ въ Свчъ и провожая мимо «высокой могилы, которую ввали Чертонлы-«конъ (есть также и ръчка Пертомлыкъ, ны «избежали на нее и, вобъгавъ изсколько ин-«нуть, стали спускаться. Товарищи пошли «но утоптанной тропника, а и водумаль идти «прямо, но такъ какъ курганъ былъ очень «круть, а трава сухая, то я оступился, упаль «и покатился виназ, какъ кубарь или коржъ. «Коржемъ, коржемъ звалиеся! закричали ко-«заки, и съ того дця всв звали меня Ника-«та, по прозванію Коржъ. Мой крестный «отецъ, узнавъ объ этомъ, сказалъ миз.--«Иехай буде и Коржъ, бо и мене прозвали «Качалкою за одну качалку, эрббленную мнош «съ Съчн. Що будещь робити, коли туть «така поведенція? Терпи, хлопче, козакомъ «будешь, а нет когака попадешь и ет отама-«ны: съ посмљату лиде бувають».

## 444

(I. II. C. u.u II. K. 3., crp. 130-132.)

Эти прозвища дадались санильными имет цами, и войско и писаря именовали тахъ, кону син даны были, только этими назваціями. Даже по увольненія изъ войсковаго званія, Запорожцы сохрандли имена, данныя имъ товариствомъ.

38. Эта явсия цоказываеть, какое инвије. инали Малороссіяне о Запорожцахъ. Съ того времени, какъ Малороссія раздвлена была нсжду Россіею и Польшею по Андрусовскону. договору, Запорожцы составляли отдъльное тьло, цедодвластное ни Польша, ни Россия, и хотя Свчъ и зниовники Запорожские пополиялись безпрестанно выходцами съ объихъ стороиъ Дизира, однако жъ они уже не принизан никахого участія въ судьбъ своихъ метрополій; а воротясь изъ-подъ протекцін Турцін, куда они бъжали посла полтавской битвы, Запорожцы еще больше стали чужды своинъ единоплемениекамъ, которые, хотя признавали ихъ достоянства воянствент BUR, OARAKOWS CHITRAN HIS CHOUNINGN'S DASбойниковъ безъ въры в законовъ. То правда, что Запорожны со временъ соединения. Малороссін съ Россією, мли даже можно сказать



L

I

.

со смерти Богдана Хмельницкаго, утратили тоть высокій патріотнакъ, который спась Малороссію отъ Унін, и любовь къ свободъ сосредоточний только въ кругу своего рыцарскаго братства; но обычан предковъ н въра остались у пихъ ненарушимы. Это лучше всего можно видать изъ разсказовъ Запорожца Коржа. «Между Запорожскими обы-«чаями, говорить онъ, были и благочестивые «обряды, относящіеся до христіянскаго закочиа в добродътелей; ибо между козакани «много было набожныхъ, страинолюбивыхъ «п любящихъ благолъпіс церковное, а особ-«ливо изъ престаралыхъ, кон ходили въ цер-«ковь почти сжедневно, украшали церков-«ныя иконы, справляли богатые хоругая й «кресты, обогащали различныя утвари и цер-«ковные св. сосуды драгоцанными каменья-«ми и веляколзивыми мануфактурами, такъ «что во всей Россія едвали гдв была риз-«ница превосходнъе сей запорожской риз-«инцы, особенно на счетъ достатка церков-«наго, т. с. денежной казны, по той причя-«из, что Запорожцы быля холосты, ималя «мпогія тысячя денегь я многочисленныя «скотоводства по энмовниканъ. На случай «смерти козаки все таковое инущество отин-«сывають, бывало, на церковь свчевую и на

«монастырь, который быль въ той же Свчи, «надъ саною речкою Подпольною.

«Въ монастыръ этонъ всегда былъ настоя-«тель и изсколько монахов», которые целый «годъ ежедневно отправляли всъ положен-. «пыя церковныя службы. Кромъ того наастоятель въ Свчи постригалъ изъ Запорож-«цевъ въ монахи и опредвляль, по произволу «кошоваго и старшины, священинковъ въ «церкви запорожскихъ паланокъ " и селъ. «Это легко было сдълать въ Запорожьн, ибо «ТУТЪ ВСЕГДА НМВЛОСЬ МНОГО КОЗАКОВЪ НЕ ТОЛЬ-«ко изъ поповнчей, проходившихъ въ своихъ «изстахъ формальнымъ порядкомъ науки, що «п изъ дътей панскаго покольнія, которые, «равно какъ и первые, по преступленію или «по молодечеству, оставляли родину и скры-«вали въ Съчи свое имя и происхождение.

«Монастырь назывался еще и городком», «т. е. украпленіенъ, ябо противъ набъговъ «непріательскихъ былъ украпленъ высокинъ

Планика у Запорожнать значна в округь, в окружной городь, в окружной судь, или управление. Слово туренное, означающое небольшой городокъ, средняу нежду городокъ и дереваето, а вногда также в вебольную праность. Употребляется въ токъ же симслъ в у Сер. бокъ, но у нихъ занокъ чаще нъзмавотся – цуля (банна)-

11.

Digitized by Google



1

•

,

«валонъ и вооруженъ пушкани, да сверхъ «того со всъхъ сторонъ былъ окруженъ ръч-«кою Подпольною. Въ городкъ жилъ кошо-«вый и многіе запорожскіе паны. Съ одной «только стороны былъ устроенъ въъздъ чрезъ «огромиую башню, гдъ стояло много коза-«ковъ. Церкви монастырскія и съчевая \* бы-«ли деревянныя безъ ограды. При послъдней «находилась большая и высокая колокольна «съ четырия окнами, въ которыхъ стояли «пушки, какъ для защиты противъ враговъ, «такъ и для стръльбы въ большія церковныя «торжества, особенно въ день Пасхи, Бого-«явленія, храновый и другіе праздники.

«Во время водоосвященія (6 генваря) коза-«ян со всяхъ съчовыхъ куреней и ближай-«шихъ палановъ и зиховичковъ, конные и «пъшіе, во всемъ вооруженіи, въ лучшихъ «своихъ платьяхъ, покуренио собирались во-«кругъ церкви, со своими знаменами, ща «лошадяхъ, живо (ярко) и богато украшец-«ныхъ. Артиллерія козацкая была тутъ жс. «Когда соберутся къ церкви, то такое вели-

 Соченая Попровская периодь существуеть еще и ники из сель Попровского, нь Енгерппосальской губерний и узада, блазь массона Наполеда. 171

«кое множество народа бываетъ, что зани-«наеть не только все пространство около «церкви, но и всю городскую обширную плоащодь. И стоить все войско, какъ концица, «такъ и пъхота чиниськи в стройными ряда-«ин. безъ шанокъ, дотолъ, пока окончится «литургія. По окончація оной, настоятель, «какъ главное 'лице, выходить изъ церквя «съ престомъ; за нимъ всъ монахи и свя-•щенники попарио, съ вконами и свъчами, «шли къ Дизпру на lopdans. Все запорож-«ское войско тихниъ шагонъ, покуренно, слъ-«довало за ними и располагалось на берегу «ръки. Когда настоятель погружалъ кресть «ВЪ воду, то все пушки и все вооруженные «ружьями козаки палили трижды. А по окон-«чанія церемовія еще палили долго, сколько «кому угодно, и тогда возвращались во свояон ». (H. H. C. u.u II. K. 3., ctp. 81-84.)

•Пельзя не упомянуть эдесь песколько словъ (говорить далее г. Скальковскій) о трй страсти, которую Запорожцы имели къ церковному пенію. Она составляла у инхъ главное наслажденіс, нбо виднять въ описапім судебныхъ обычаевъ Запорожья, что когла (въ 1771) кошовый, находясь въ Кодакъ, былъ приглашенъ въ гости къ священнику, то однявъ ноъ лучшихъ угощеній счителось



.

то, что онъ и плечими быль позабаелень. Пр Съчи при церкан св. Покрова было даже особое училяще для церковныхъ прачихъ. укравляеное начальникохъ кошоваго духовенства. Въ немъ, по сказанию очевидцевъ. считалось до 30 вэрослыхъ павчихъ изъ козаковъ и болзе 50 школяровъ, инзашихъ свое особое куревное управление и особаго ота́нана. Туда поступали двти малороссійскихъ возаковъ, вивешіе родныхъ въ Свчи. или мальчики, захваченные, по обычаю, Запорожцани въ назадахъ на Польшу, Молдавію нан даже Россію. Они музан исключительное право колядовать, поздравлять хлубонъ на новый годъ и Святлое воскресенье, звонить въ колокола по умершихъ или убетыхъ на сражения, продавать ладонъ и пр. и за то нолучать довольно большую плату. • Но такъ какъ они воспитывалисъ на военную ногу и даже получали оружіе, свинець и ворохъ, то и могли далаться настоящимъ товариствоиъ».

(Tan's me, crp. 84-85.).

39. Въ 1775 году, апр. 30, кошовый отаманъ Калиншевскій писвлъ въ Кісвъ къ архимандриту Кіевопечерской Лачры Зосину: «Мы «имъемъ желаніе, дабы въ съчовой Покрова «Богонатери церкви были золотыя священ-«ническія сосуды таковыя, какія самой иску-«снъйшей работы есль въ Кіевопечерской «Лагръ, и для того оцыя по сему на-«неру сдвлать вознаизривались восьма; по-«чему чрезъ господъ старшинъ войска Запо-«чему чрезъ господъ старшинъ за жалоданьсемъ въ столицу отправляются на Кіевъ, «и золото принлется».

173

(Tanz me, crp. 82.)

Digitized by Goog C

40. О съчевомъ монастыръ и церкви см. водробности въ примъчания 38.

41. Паны и измецкіе императоры посылали Запорожцанъ знамена, оружіе и подарки, подъ предлогомъ «награды за защиту Христіанства отъ невърныхъ», а чаще для возмущенія козаковъ противъ Польши или Россіц.

42. Кульшь значнтъ-супъ съ крупами. Такой супъ называется иногла и кашею (особенно у косарей и чумаковъ;) но густая каша и каша розмазий викогда не называются кулъщемъ. Также и супъ на молокъ не имъетъ права тятуловаться симъ ареанниъ именемъ.



43. «Хотя на широкихъ и нустыхъ сте-«пахъ не имълось ни единой стежки, их «СЛЗДУ, КАКЪ НА МОРВ, ОДНАКО ПОМЯНУТЫЯ «ватаги (Сануся и Палвя), добре знаючи про-«ходы, якобы по известныхъ дорогахъ, эъ «великний опассијени, дабы не было гли оть «Татаръ изслъдовація, эздили; не низя же «себъ чрезъ одниъ и другой изсяцъ огия, «слиножаль въ сутки весьма скудной инщи «толокиа и сухарей толченыхъ вхушали и, «конямъ ржати не допуская, будто дики заври «по тернамъ и намышамъ крылись и съ ве-«ликимъ обереженіемъ пути своя разно разь-«тожая тернами и наки сходилися. Познава-«Ли же на тахъ стеняхъ дикихъ нуть свой авъ день по солнцу в хражахъ высокнать AJEMNENTE N NO NORMARTE, MONEIO ME NO 3823-«дахъ и вытрахъ и рачкахъ. И тако Татаръ «высмотръвши, нечалино наяздали и налынъ «дюдомъ великія вхъ куны разбивали».

## (Изъ налороссійской латонаси.)

44. Земля, заявняеныя теперь Харьковскою губернісю, были въ половинъ XVII въка нечти необытаены. Кос-гдъ только посреди непроходиныхъ лвсовъ и болотъ стояди городища татарскія, а по береганъ ръ-

чекъ-пограничныя кръности московскія. Первое переселение Украинцевъ въ эти зеили было при Миханлъ Өедоровичъ въ числъ восьия тысячь. Въ 1650-1651 году совершилось второе переселение Украинцевъ. Они заняли слободами эсмли отъ вершины ръки Суры но раканъ-Выра, Крыга, Локиа, ПСЛУ, Ворскав, Мерль, Удахъ, Ловани, Харькову, Межъ, Колонаку, Доицу, Осколу в вр. Въ послъдующіе годы число ихъ умножилось, и из 1660 году они образовали изъ себя три полка:-Сунскій, Ахтырскій и Харьковскій. Область Сумскаго полка занимала зенли, принадложащія ныиз къ Сумскому к Лобединскому узэданъ Харьковской губернія, кромъ того-часть Роменскаго узда Полтавской и Суджанскаго Курской губернін. Ръка Псёлъ была граннцею его оть области Ахтырскаго полка, простиравшагося до ръки Межи. За этою ръкою начинался полкъ Харьковскій, занинавшій Харьковскій, Валховскій и Изюмскій уззды выняшней Харьковской губериін.

45. Старая или Украинская Линия начата въ 1731 году. Она состояла изъ 18 кръпостей, связанныхъ 140 редутами, и танулась отъ впадения въ Дивиръ раки Орели до кра-



•

пости и города Изюна, на пространствъ 385 версть.

46. Разунвется тоть дивировскій Лугь (то есть льсь), который Запорожцы называли своинь батьконь. Слов-мапи, а Великій Лугь-батько.

47. Слова отанане, товариство значили у Запорожцевъ, что козакъ, прівлавшій въ зимовникъ, обращаетъ ръчь къ отанану и товариству, составляющему тотъ зимовникъ. Занорожецъ Щербина такъ неуклойно следовалъ всънъ обычаямъ своего рыцарскаго орденв, что не измънилъ его техники при привътв съ панонъ Бардакомъ, хота тутъ и но было инкакого товариства, нбо слугъ и на Запорожьи товариствонъ не считали.

48. Иному, можетъ-быть, покажется странно, какъ простой козакъ Середа, неотличавшійся даже богатствонъ наряда, когъ быть посаженъ у пяма Бардяка за одниъ столъ съ Михайлонъ Чарныше́шконъ, безъ освъдомленія, что онъ за человъкъ. А потому счятаю не лишнинъ напоннить старянное козацкое правило: Кто полько войдетъ съ саблею при боку и отдасто честь хозлику, имъетъ враво садиться съ нима за стола. Да ниаче и быть ие могло, ибо носить саблю имали право только козаки, а вса козаки считались шляхтичами.

(CM. Azr. apx. Kousckaro.)

49. И архіенисковъ Конискій въ своей Исторіи Руссовъ, говоря о кошовонъ запорожсковъ Свркя, пишеть: «Впроченъ онъ былъ и Запорожец», сіе ость родъ шута или юрода».

50. Ваято изъ письма войсковаго Запорожскаго писаря Дмитрія Романовскаго, писаннаго въ Кошъ въ 1755 году. (См. Ист. Иос. Сточи пли Послъдн. Коша Запорожскаго, А. Скальковскаго, стр. 233).

51. «Курени съчевые (говорить Запоро-«жець Коржь) не походили на обыкновенные «пастушым шалаши, но дълались изъ руб-«леннаго и ръзаниаго лъсу, потому что Во-«ликій Лугь имъ изобиловаль. Курени были «такъ общириы, что больше 600 козаковъ «могло визщаться въ каждомъ. Они строи-«лись безъ всякихъ перегородокъ и чула-«новъ и имъли видъ залы. Вокругъ, подлъ «станъ, до санихъ дверей стояли столы, а

Digitized by Google

6



«вокругъ столовъ узкія скямьн. Первое мя-«сто было подъ вконами, которыхъ въ Свчи «было много, и очень дорогихъ. Передъ ни-«ми стояле богатые паникадила и наитшива-«лись ланпады, которыя въ большіе празд-«ники зажигались. Печи для приготовления «хлъба были устроены въ особонъ отдъления, «гдъ поизщался и кухарь, а въ куренъ бы-«вали только ґрубы, большею частію израз-«цовыя. Когда наступало время обвда, ку-«хари ставили кушанье въ ваганахъ, и ир. «.....Вокругъ вагановъ ставили въ большихъ «деревяныхъ конвахъ горълку, медъ, виво и «брагу, а па конвахъ вѣшали деревяные же «коряки, которые покозацки назывались ми-«ха́йлики, и исправляли должность рюмокъ. «Когда всъ козаки соберутся въ курънь, то-«ГДЗ ОТА́НАНЪ, <sup>1</sup> ВОМОЛИВШИСЬ, САДИТСЯ ПОДЪ побразани, а вся козаки безъ различія во-«кругъ столовъ. Послъ объда козаки поно-«лившись кланялись ота́нану, поточъ другъ «другу и наконецъ кухарю, приговаривая: «Спалибы, братчику, що нагодововь козаковь. «Наконець отанань и всь козаки клали по «конзикъ въ кариавку и расходились по «своимъ угламъ. Изъ этой карнавочной сум-«Мы поваръ нокупалъ на базаръ нужные при-«насы для стола. Въ Съчи транезы вриго»

«товлялись три раза въ день, всегда одрия-«ково; заготовляли ихъ не въ горшкахъ, цо «въ мъдиліхъ казанахъ, на кабяцъ (на очагъ), а но въ печахъ».

(*X. M. H. II.* 1839, *N* 2.)

52. Чеберкика-старинный налороссійскій танедъ, въ которомъ, между прочимъ, каждый взъ танцующихъ поочередно, заложа назадъ руки, выпиваетъ сребряную чарку, подиниая ее съ полу губами, и, осущнить до дна, перекидываетъ черсзъ себя движениемъ головы, при дружновъ напъвъ и рухоплескаин танцующаго вокругъ него кружка. Иногля, когда уже слишкомъ развеселятся, раскладывають посреди компаты огопь и скачуть черезь него поочередно вовремя круговаго танца. Я едва помию нъсколько стиховъ пзъ пъсень, какія поють при этонъ случаз. Если не ошибаюсь, вотъ начало одной изъ MMXBI

## Geogrammi Коло чеберачки, Принадаень рачки.

Абб Маналень. A60 84 anuments.-Tebedávan!

55.

Хотя собственно Коллегія Малорос-



•

сійская при гетманъ Разумовскомъ, въ 1755 году, была закрыта, но по привычкъ обыкновенно называли Коллегіею ся зданіе, въ которомъ помъщались разные департаненты народнаго правленія.

54. Пушки въ Украния были какъ-бы знаконъ баронскаго достониства у пановъ украинскихъ. Въ первыя времена заселенія • пустыхъ укравнскихъ степей жители роц-АНСЬ ОКОЛО ВЛАДВАЬЦСВЪ, НИВВШИХЪ ПУШКИ, К ноддавались имъ на разнаго рода условіяхъ, водобно горнымъ шотлавдцамъ, которые искали протекція у сильпъйшихъ шефанъ клановъ, и за то обязаны были платить имъ ежегодно извъстную сумму денегь и исполнять изкоторыя повынности, а шефъ защищаль ихъ отъ ихъ враговъ и разбойняковъ. И какъ шефы шотландскихъ клановъ, такъ точно и наши осадчіе (т. е. осадившіе нан населявшіе людьян слободу) поступаля ниогда се своими поддиными, какъ полные леспоты.

55. Есля кого-нибудь выпроводять въ дорогу, то собравшіеся по этому случаю гости обыкновенно, по вызада путешоственника, преусердно заводять попойку подъ титуломъ еладить дорогу узхавшему. Этоть же обычай употребляется и вовремя косовицы. Выпроводя косарей въ поле, хозяйка собираетъ своихъ сосъдокъ и, подъ мапънъ веселыхъ и грустныхъ (это въ Малороссии перазлучно) пъсень, приинмается съ пими гладиль косы косарамъ.

56. Кто не выпьеть чарки до дна съ разу, тому хозяниъ имъеть полное право долять снова. Для этого на нарочитыхъ пирахъ у пановъ нашихъ сзади стояли слуги съ бутълкани въ рукахъ, и какъ только который гость не осушитъ до дна рюмки, они тотчасъ доливали. Если гость во избъжание этой опасности будетъ держать недопитую рюмку подъ столомъ, и тамъ не минуетъ его та же участь, ибо для этого подъ столомъ сидитъ мальчикъ съ бутылкою, который тотчасъ доливасть просунутую къ нему рюмку.

57. Бюшингъ говорить, что Разумовский по увольнении отъ гетманства получалъ, визсто объщанныхъ стя, только 50,000 рублей (сребряныхъ), что не составляло и четверти всвхъ доходовъ, какие онъ потерялъ съ титлонъ гетмана.

181

(Büsching, Geogr. t. II, p. 236.)



.

58. Въ указъ Императрицы Елисаасты, данномъ сенату 19 октября 1750 года, сказано: «повеляли Мы Свчевому Запорожскому «Войску съ ихъ Атананонъ и Кошевынъ, «такожде съ ихъ принадлежностами, быть въ «въдоиствъ у Пашего Малороссійскаго Гет-«мана, какъ то и въ прежиля времена, до «1708 года, было». По чтобъ узнать, какъ было въ прежнія времена, не читайте соон-: ціальныхъ бумагъ, написанныхъ по установленной формъ: изъ нихъ вы шичего не узиасте. Берите источники болзе частные п личные; такъ явится ванъ истина безъ политическаго покрова. Вотъ напримъръ, страница изъ Лътоянси архіецископа Конискаго: «Однажды висаль къ нему (кошовому «ота́нану Сърку́) гетнанъ Сануйловичъ, вы-«говаривая, для чего на запорожскихъ сте-«пяхъ кочуютъ свободно изкоторые аулы та-«тарскіе. Оцъ (Сърко́), ену на сіе отвъчая, ичто то дължется по списхожденію войска. ноть причних недорода у Татаръ травъ, н «что въ таконъ случав и они ниогда отъ «нихъ-равномврнымъ синсхожденісмъ поль-«зуются, заключиль наконець твиъ: Когда «бы и чорть, пане гетмане, помогаль модямь • съ крайпей ихъ нуждъ, то брезговати тимъ «но годишая, во, кажуть моде, кужда и за-

«конь эмпьняе. А когда мы, живя съ Татарами «по состъдски, помогасмъ одинъ другому, то «сіе умному нимало не удивительно; а тор «намъ только дивно, що ты, нанс гстманс, «багато коло насъ хирхирусиъ, мовъ твій по-«койный баткника на хавтурах» эт парахоі-« янами у Згышки́вть, чого и вамь упрійме «(усерано) желасмо». Вотъ какъ было въ прежнія времена, до 1708 года. А загляните въ оффиціальныя бунаги-совствиъ другія отношенія. Съ этой точки эрвнія должно смотръть на подчиненность Запорожской Съчи гетману во всв времена. Запорожцы питали наслъдственнов уважение къ титлу гетмана, отдавали ему должный почеть, но слушались его только по охотв. И г. Скальковский въ своей Истории Новой Стьчи, или Послъдняго Коша Запорожскаго, говорить: «Съ 1750 года «титуль гетиана обонхь береговь Дивира и «войскь Запорожскихь сдълался болье дъй-«ствительнымъ, но только номинально, ибо «хотя всъ распоряжения правительства при-•ходили (въ Свчъ) чрезъ универсали Разу-«новскаго, но Запорожцы мало ихъ слушали». Потоку-то историкъ, руководствующійся преимущественно оффеціальными бумагами и жало обращающій виннація на другіє источники, ножеть представить больше ходь дляз,

12



•

чянь дейстентельную исторію народа, какъ это в сделаль Баштышъ-Каненскій въ своей Исторіи Малой Россія.

59. См. Указъ 1763 года декабря 10 дня.

60. Полкъ приничается здясь въ значения округа, повъта.

61. Воображение малороссийскихъ простолюдиновъ олицетворяетъ нетолько разныя болжани, но в праздники с дин, въ которые ночитають за грузкъ работать. Такъ, напримаръ, разсказываютъ, что осна, лихорадка и проч. ходать по хатамъ въ видя женщинъ. Въ предохранение дътей отъ оспы иногда оставляють на столь стаканчикъ меду, въ увъренности, что когда осна зайдеть въ ихъ хату, то покушаетъ медку и оставить двтей въ ноков. Такимъ образомъ является, по словамъ ихъ, Недзля (воскресенье) нан Патинца въ виде девы красоты чудесной и говорить бабань, если застанеть ихъ прядущими или полющими, что онв прядуть не ленъ и полють не траву, а ся волосы; а молотящимъ или рубящимъ въ воскресенье мужиканъ ноказываетъ свое бялое тало, поврытое снания полосани в ракани, и гово185

рить, что они молотать и рубять ес тало, и тому подобнос.

В2. Сотникъ Чарнышъ низлъ сильныя вричины говорить такъ горько о Полякахъ. Чтобъ согласиться съ нимъ, стоять только прочесть изсколько страницъ изъ Латониси архіенископа Конискаго. Папримъръ: «По «истреблении гетмана Наливайка такимъ ис-«слыханнымъ варварствомъ (онъ былъ замученъ въ мъдномъ быкъ, разжигаемомъ медленицив огнемь), вышемь оть сейну, или «оть вельможъ, ниъ управляящихъ, таковъ «же варварскій приговоръ и на весь народъ «Русскій (т. е. Малороссійскій). Въ ненъ онъ «объявленъ отступнымъ, въролоншымъ и буят-«ливымъ и осужденъ въ рабство, преслъдо-•важіе и всемърное гоненіе. Сладствіенъ сего •нероновскаго приговора было отлучение на-«всегда депутатовъ русскихъ отъ сейну націо-«нальнаго и всего рыцарства (т. с. козаковъ) «отъ выборовъ и должностей правительствен-«ныхъ и судебныхъ, отборъ староствъ в де-«ревень у урядниковъ русскихъ и самихъ ихъ «упичтожение. Рыцарство русское пазвано жабпами, а народъ, отвергавшій Унію, схизмати-«ками. Во всъ правительственные и судебные «уряды малороссійскіе насланы Поляки съ

Digitized by Google



J.

«MNOFOGHCACHHLINN INTATANE, FODOAL CANATLI «польскими гаринзонами, з другія селенія «ихъ же войскани. Имъ дана власть все то «далать народу Русскому, что сами хотять и «придумають. А они исполийли наказъ сей «CE ANXBORO, N 4TO TOALKO BENLICARTE NOMETE «Своевольное, надменное и пьяное человъче-«ство, двлали то надъ несчастнымъ народонъ «Русскимъ безъ угрызенія совъсти. Граби-«тельство, насилованіє женщинь и самихь дъ-«тей, побон, мучительства и убійства пре-«прошли неру самнать непросвещенныхъ вар-«веровъ. Они, почитая и назыкая народъ не-«вольниками или ясыронь польскамь, все его «инъніе почитали своимъ. Собиравшихся же «вивств изсколько человекь для обыжновен-«ныхъ хозяйскихъ работъ или празденствъ, «тотчасъ съ побоями разгонали и о разгово-«рахъ ихъ пытками истязывали, запрещая «навсегда собираться и разговаривать визств. «Церкан русскія силою и гвалтонъ обраща-«ли на Унію. Духовенство римское, разъяз-«жавшее съ тріунфонъ по Малороссіи для «надсиотра и понужденія из уніатству, во-«зино было отъ церкви до церкви людьми, «запряженными въ ихъ длинныя повозки по «дазнадцати человъкъ в болзе въ цугъ. На «прислуги сему духовенству выбираены бы-

«ли Поляками самыя красивъйшія изъ дъ-«вицъ русскихъ. Церкви несогласовавшихся «на Унію прихожанъ отдяли жиданъ въ «аренду, в положена въ нихъ за всякую от-«праву pama отъ одного до пяти талеровъ, а «за крещение младенцевъ и похоронъ мер-«твых» отъ одного до четырехъ тынфовъ (тынот равнялся въ Польше одному элотому и восьми грошамъ). Жиды, яко непримири-«мые враги христіанства, сін вселенскіе по-«бродяги и притчи въ человъчествъ, съ вос-«хищеніень принялись за такъ надежное для «нихъ сквериоприбыточество и тотчасъ ключи «церковные и веревки колокольныя отобрали «къ себъ въ корчны. При всякой требъ хри-«стіянской повняень ктиторь, ндти нь жиду «торговаться съ нимъ и, по важности отпра-«аы, платить за нее и выпросить ключи; а «жидъ, притомъ насмъявшись довольно бого-«служению христіянскому п персхуливши все «христіянами чтикое, называя его языческимъ «нан по ихъ гойскимъ, приказывалъ ктитору «возвращать ему ключи съ клятвою, что ин-«чего въ запасъ не отправлено».

187

Когда гетнанъ Остраница разбилъ Поляковъ на голову, при ръкъ Старицъ, коронный гетнанъ Ляицкоронскій съ остаткомъ своего войска спасся бъгствомъ я запорся въ



мъстечкъ Полонномъ, ожидая помощи изъ Польши. Но когда гетнанъ Остряница приближился въ Полонному и готовъ былъ ваять его приступомъ, гетманъ Аянцкоронскій «вы-«слалъ противъ козаковъ навстръчу церков-«ную процессію съ крестани, хоругвяни х «духовенствоя» русским», кон, предлагая «миръ отъ гетмана в отъ всея Польши, мо-«лили и заклинали Богонъ гетиана Остра-«ницу и его войска, чтобы ени преклонились «на мпрныя предложенія. По долгомъ совъащанія в учиненныхъ съ обоихъ сторовъ «клятвахъ, собрались въ церковь высланные потъ обонхъ гетмановъ чиновники и, написавши атуть трактать въчнаго мяра и полной ам-«инстія» предающей забеенію все прошед». «шсе, подписали его съ присягою на Есан. агелін о въчномъ храненів написанныхъ ар-«тикуловъ и всяхъ правъ и привиллегій ко-«зацкихъ и общенародныхъ. За симъ разо-«шлись войска восвояси».

Гетманъ Остряница, распуствъъ свои войска, отправился самъ съ генеральною старшиною и многими полковниками и войсковыми старшинами въ Каневский монастырь для причесения Люгу благодарственнаго молебствия. А Поляки, въ противность недавней своей присягъ, послали таймо въ Каневъ

стрядъ своего войска, который схватиль готнака съ его свитою, всего тридцать-семь человъкъ, и отвезъ окованныхъ въ Вершаву. гат они преданы были самой лютой казни. «Казнь оная (говорить архіеписковъ Коня-«скій) еще была первая въ міръ въ своемъ «родя и неслыханная въ человичестви по «лютости своей и варварству, и потоиство «едва ли повярить сему событію, ибо ника-«кому дикому и самому свирьпому Японцу ине придетъ въ голову ся изобрътение, а «произведение въ дъйство устрашило бы са-«мыхъ звърей и чудовищъ». (Я пропускаю подробное описание этой ужасной картины и ограничусь только изсколькими окончательными оразани.) «Жены и дети страдальцевъ «опыхъ, увидя первовачальную казнь, на-«полиная воздухъ воплями своими и рыда-«віями, по скоро занолкли. Женанъ симъ, по «невъроятному тогдашисму звърству, обръ-«завши груди, персрубили ихъ до одной, а «сосцами ихъ били мужей, въ живыхъ сщо «быешихъ, по лицанъ ихъ. Оставшихся но «матерямъ дътей, ползавшихъ и бродившихъ • СКОЛО ИХЪ Труповъ, пережгли всъхъ въ виду «пхъ отцевъ на желъзныхъ ръшеткахъ, подъ «кон подкладываны были уголья и раздувачны шанками и метелками.



«Главные члены человъческіе, отрубленные «у замученныхъ чиновинковъ малороссій-«скихъ, какъ-то головы, руди и ноги раз-«везены по всей Малороссіи и развъщены на «сваяхъ по городамъ. Разъвзжавшія притонъ «войска польскія, наполнившія всю Малорос-«сію, дълали все то надъ Малороссіянами, «что только хотъли и придумать могли. Всъхъ «родовъ безчинства, насилія, грабежи и ти-«ранства превосходять всякое понятіе и опц-«саніе. Они между протчинъ изсколько разъ «повторяля произведенныя въ Варшавъ лю-«тости надъ несчастными Малороссіянами и «изсколько разъ варили въ котлахъ и сожи-«гали на угольяхъ двтей ихъ въ виду родите-«лей, предавая самнуъ отцевъ лютвйшанъ «казнамъ», и пр., и пр.

Конець второй части.

## ОПЕЧАТКИ.

| Cmpan. | Cmp.            | Hanevamano:  |
|--------|-----------------|--------------|
| 21     | 2               | стратнаго    |
| 118    | <sup>1</sup> 20 | сто снокойно |
| 120    | 9               | Сверканицемъ |
| -      | 19              | верным       |
| 180    | 115             | шсеаяъ       |
| 183    | 23              | ynusepeasu   |

Должно быть: стравнаев его было спокойно спериялощимъ верила метопъ унинереялы

Digitized by



**u** 









Acme Bootbinding Co., tac. 100 Cambridge St. Charlestown, MA 02129